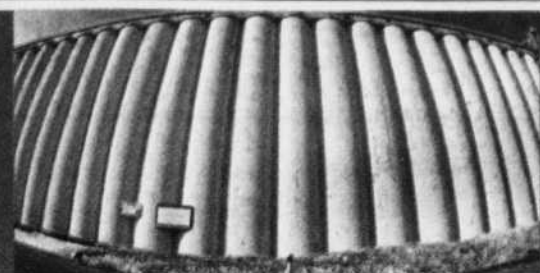




## LE MONDE

Le Népal franchit un pas de plus vers la République

Page B 5



## CULTURE

Robert Lepage prépare «Le Moulin à images»

Page B 8

CAHIER  
B

## ÉCONOMIE

## PERSPECTIVES

PCAA,  
dernier  
appel

Ce délicat et complexe chantier de la restructuration des PCAA non bancaires entame le dernier droit de son processus visant la création d'un marché secondaire ordonné. De toute évidence, le dernier grand risque de dérapage a pu être évité hier, avec l'offre de Canaccord. Désormais, c'est l'audacieux programme de la Banque Nationale qui devient la référence pour la suite des choses.

Visiblement, la pression était forte sur Canaccord. Avec l'aide financière d'une tierce partie (lire: la Caisse de dépôt, peut-on parler), le courtier de Vancouver a finalement fait une offre de rachat à 97 % de ses clients porteurs de PCAA devenus soudainement illiquides. Du même coup on s'assure que la proposition soumise aux porteurs sera acceptée au-delà des deux tiers requis lors du vote le 25 avril prochain.

Un peu tout le monde soupirait d'aise hier. On sentait qu'une certaine tension s'est relâchée avec cette offre de rachat de Canaccord auprès de 1430 de ses clients porteurs de PCAA non bancaires. Cette proposition de rachat à la valeur nominale, qui s'appuie sur un apport financier d'une tierce partie, est conditionnelle à la réussite de la restructuration. Avec un droit de vote pour chacun des quelque 2000 détenteurs recensés, on peut mesurer toute la portée du geste de Canaccord dans ce processus qui requiert l'appui d'au moins deux tiers d'entre eux.

Canaccord a longuement hésité. Et l'on peut comprendre, selon les éléments d'information dévoilés hier, que les PCAA détenus par les clients de cette firme de courtage de Vancouver n'étaient pas de première qualité. Elle a souligné devoir radier de ses livres 54,2 millions des 138 millions qu'elle accepte de racheter, soit 39 % de la valeur nominale des titres visés. On peut également mieux évaluer l'impact de cette offre «provenant de tierces parties» qui lui permet de proposer ce rachat à la valeur nominale et de ramener sa propre contribution au rang de «complément monétaire».

L'enjeu global: 32 milliards de dollars de PCAA non bancaires se retrouvant depuis août dernier sans marché de revente en l'absence d'acheteurs. Du nombre, la Caisse de dépôt en retient pour 12,6 milliards de dollars et la Banque Nationale en a racheté de ses clients pour 2,1 milliards. On fait le pari que, dans le cadre du processus de liquidation ordonnée orchestré sous l'égide du comité Crawford ces PCAA, transformés en titres obligataires de plus long terme pour l'essentiel d'entre eux, ils retrouveront leur pleine valeur reflétant la qualité élevée de l'actif sous-jacent.

Pour la suite des choses, en supposant un vote favorable le 25 avril, l'intervention proactive de la Banque Nationale dès le début de cette crise de liquidité non prévisible servira de source d'inspiration. On peut penser, ici, aux facilités de crédit mises à la disposition de ses clients commerciaux et corporatifs détenteurs de PCAA, dont les modalités ont été renouvelées et élargies cette semaine.

La Nationale a été la cible de nombreuses critiques dans cette crise de liquidité ayant pour origine l'éclatement de la bulle des *subprimés* américains et frappant tous les papiers commerciaux adossés à des actifs, sans discernement. Et sans égard à la qualité des actifs sous-jacents, pourtant cotée triple A pour la quasi-totalité d'entre eux. Malgré ces attaques, il faut reconnaître à la Nationale qu'elle a rapidement pris les devants en rachetant tous les PCAA détenus par ses clients particuliers, une affaire de deux milliards. La plupart des autres institutions financières ont suivi, dont le Mouvement Desjardins et l'Industrielle Alliance.

Pour ses clients commerciaux également porteurs, la banque a fait preuve de maturité et de souplesse en mettant à leur disposition des facilités de crédit afin de combler leurs besoins en liquidités, le cas échéant. Une somme totale de 670 millions a été débloquée, et 119 millions ont été puisés en date du 18 février. Dans leur cas — ils sont une centaine de clientes de la BN — il a été estimé que ces entreprises peuvent accueillir avec patience la réorganisation des titres proposée par le comité Crawford.

Ce programme a été élargi cette semaine. La disponibilité des fonds a été prolongée pour couvrir une période de deux ans, renouvelable. Ces facilités couvrent jusqu'à 75 % de la valeur des PCAA transformés en titres à long terme, et le coût devrait être compensé par l'intérêt reçu sur les billets à long terme.

Surtout, pour les PCAA de moins bonne ou de piètre qualité, pouvant représenter 20 % des titres visés, la Nationale offre le même type de facilités de crédit. Elle propose cependant un partage de risque, toute hausse éventuelle de la valeur des billets au-dessus de 75 % devant bénéficier au client. En cas de défaut, son recours sera limité aux billets donnés en garantie. Il est chiffré que cette offre pourra représenter au total jusqu'à 246 millions en facilités de crédit, a souligné la banque.

S'ajoute son engagement de 815 millions dans ce plan de financement global réunissant l'ensemble des institutions financières autour du plan général de restructuration des PCAA.

Vivement la fin de cette crise!

## PCAA: Canaccord sort le chéquier

La firme de courtage offre de racheter le papier commercial de 1430 investisseurs pour 138 millions

FRANÇOIS DESJARDINS

Tout en présentant ses excuses pour un processus qui a pris beaucoup de temps, la firme de courtage Canaccord Capital a offert hier de racheter le papier commercial de 1430 investisseurs qui, huit mois après l'éclatement de la crise, n'ont toujours pas accès à leurs placements.

Cette mesure de 138 millions, un développement majeur qui pourrait faire pencher la balance lors d'un vote crucial prévu le 25 avril, s'adresse à 97 % des clients de Canaccord qui ont été touchés par la

crise. Du même coup, elle interpelle 75 % de l'ensemble des investisseurs, petits et grands, dont l'argent est gelé.

«Nous apprécions à sa juste valeur la patience dont nos clients ont fait preuve pendant cette période difficile et nous regrettons que la conclusion de ce processus ait pris tant de temps et que nos clients aient eu à subir tant d'épreuves», a dit le président de Canaccord Capital, Paul Reynolds.

«Nous espérons qu'ils verront dans le programme d'aide de Canaccord une conclusion heureuse à cette perturbation sans précédent qu'ont vécue les mar-

chés financiers canadiens», a ajouté M. Reynolds.

Le papier commercial, aussi connu sous l'acronyme PCAA, est un type de placement à très court terme qui s'est immobilisé en août 2007 lorsque les grands établissements ont commencé à craindre qu'il ne soit trop étroitement lié au secteur hypothécaire des États-Unis. Au total, 32 milliards en papier commercial ont été paralysés, dont 13,2 milliards reposent toujours entre les mains de la Caisse de dépôt et placement.

VOIR PAGE B 4: CANACCORD



DARRIN ZAMMIT LUPI REUTERS

Des entreprises aéronautiques de plusieurs pays sont venues au salon Aëromart, dont des États-Unis, de la France, de l'Allemagne, du Japon, mais aussi des pays en émergence, comme la Chine, l'Inde et le Mexique.

## L'aérospatiale, une industrie en perpétuel chambardement

Le salon Aëromart met le pied pour la première fois en Amérique du Nord

CLAUDE TURCOTTE

Les représentants de 400 entreprises venues de toutes les parties du monde pour participer pendant quelques jours à Montréal au salon Aëromart, une première nord-américaine, auront permis d'entrevoir d'un peu plus près à quel point ces gens sont en perpétuelle interrogation quant à la place qu'ils occupent au sein de cette industrie aérospatiale mondiale.

Ils sont venus bien sûr des pays industrialisés, des États-Unis, de la France, de l'Allemagne, du Japon, mais aussi des pays en émergence, comme la Chine, l'Inde et le Mexique. Évidemment, les Bombardier, Pratt & Whitney, CMC Thales, Rolls-Royce et autres sociétés bien installées ici ont participé. Ce salon, qui jusqu'à maintenant n'avait eu lieu qu'à Toulouse et à Pékin, est surtout un lieu de rencontre où les grands donneurs d'ordres et les fournisseurs entrent en contact pour des échanges formels, préprogrammés et ciblés.

Ce fut le cas, par exemple, dans un symposium France-Québec tenu dans le cadre de ce salon, en vue d'établir des partenariats d'affaires et technologiques entre entreprises, grappes et créateurs français et québécois. Il y a eu en particulier un contact formel

entre le ministre Raymond Bachand et le président de la région Midi-Pyrénées, Martin Malvy, où se trouve Aerospace Valley, un pôle de compétitivité mondial qui rassemble 8500 chercheurs en aéronautique. Toutefois, l'arrimage à effectuer pour réaliser des projets spécifiques est une opération délicate, tant en matière de compétences, qu'en financement public et privé, et même sur la vitesse des décisions qui doivent être prises à divers paliers. Il faut maintenir un équilibre à toutes les étapes, mais encore faut-il commencer par s'entendre sur le projet lui-même. «Il y a un travail de fond à faire avant de passer aux belles idées techniques», a précisé un intervenant français. Le symposium s'est fixé comme objectif de faire démarrer un ou deux projets dans les 12 prochains mois. Divers thèmes sont explorés, par exemple celui d'un avion plus électrique.

Il y a eu cependant l'annonce d'une entreprise conjointe, AAA Canada, fondée par la société française AAA et la firme québécoise Drakkar Ressources humaines, pour offrir des services de sous-traitance spécialisés dans la production en aérospatiale. Il s'agit d'un investissement de cinq millions qui créera une centaine d'emplois dans la région de Montréal.

VOIR PAGE B 4: AVIONS

## Le FMI prévoit une baisse de la croissance du Canada

Washington — Le Fonds monétaire international (FMI) a revu à la baisse d'un demi-point sa prévision de croissance pour l'économie canadienne en 2008, à 1,3 % seulement, en raison notamment de la croissance anémique aux États-Unis, a-t-il indiqué hier dans un rapport semestriel.

Le FMI avait déjà revu à la baisse en février sa prévision de croissance pour le Canada en 2008, la ramenant à 1,8 %, contre 2,3 % précédemment, dans le sillage de la crise sévissant chez son puissant voisin.

«Après plusieurs années de forte croissance, l'économie canadienne a aussi [comme celle des États-Unis] ralenti en 2007. Elle devrait croître de 1,3 % en 2008, avant de reprendre son élan en 2009», avec une croissance de 1,9 %, écrit le Fonds dans ses perspectives économiques mondiales. La croissance de l'économie canadienne était encore de 2,7 % l'an dernier.

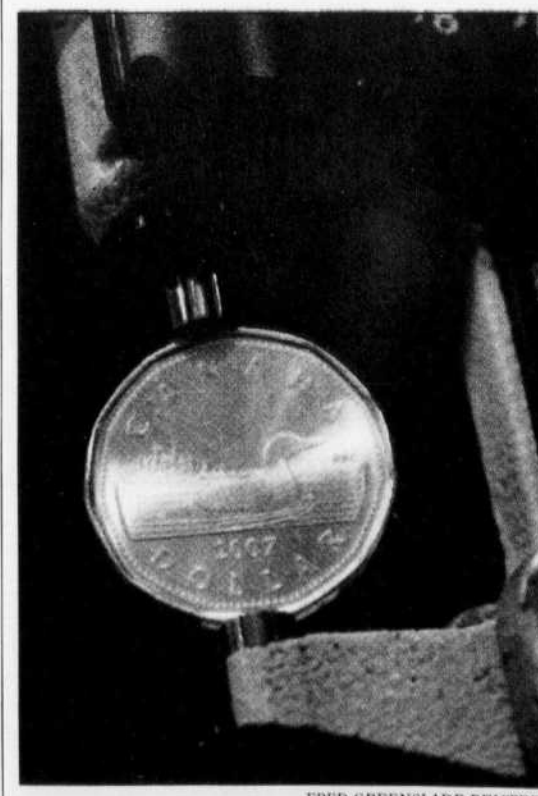
Le ralentissement en cours s'explique essentiellement par «une demande extérieure plus faible» pour les exportations canadiennes et «le resserrement des conditions de crédit», indique le FMI en soulignant que ces deux éléments pourraient le forcer à nouveau à revoir à la baisse ses prévisions.

Les États-Unis absorbent 76 % des exportations canadiennes, contribuant pour environ 25 % du PIB du pays. Or, selon le FMI, «l'économie américaine devrait connaître une légère récession en 2008 [...] avant de se redresser modestement en 2009».

Le Fonds note toutefois que «la Banque du Canada a répondu de façon appropriée à ces perspectives plus incertaines» en abaissant d'un point son taux directeur depuis la fin décembre, à 3,5 % actuellement. Le gouvernement fédéral, poursuit le Fonds, a aussi fourni «un stimulus fiscal opportun» en annonçant en octobre des réductions d'impôts importantes qui contribueront

Dans le sillage de la croissance anémique aux États-Unis, le FMI ne croit plus à une croissance canadienne de 1,8 %, mais de 1,3 %

VOIR PAGE B 4: CROISSANCE



FRED GREENSLADE REUTERS

Le dollar canadien devrait prochainement contribuer «à hausser la compétitivité et la productivité, stimulant les perspectives à long terme» de l'économie canadienne, indique le Fonds monétaire international.



# ÉCONOMIE

## Nova Bus construira une usine à Plattsburgh

Plus de 400 personnes pourraient y travailler

SYLVAIN LAROCQUE

Le fabricant d'autobus urbains Nova Bus, de Saint-Eustache, en banlieue nord de Montréal, annoncera la semaine prochaine la construction d'une nouvelle usine à Plattsburgh, dans l'État de New York, où pourraient travailler, à terme, plus de 400 personnes.

La nouvelle usine, qui devrait être opérationnelle dès le début de 2009, permettra à l'entreprise de tenter de percer le marché américain pour une deuxième fois.

En 2002, à cause d'un trop faible volume de ventes au sud de la frontière, Nova Bus avait fermé ses usines de Roswell, au Nouveau-Mexique, et de Schenectady, dans l'État de New York, ce qui l'a exclu du marché américain. En effet, la vaste majorité des contrats d'autobus de transport en commun sont assortis, aux États-Unis comme au Canada, d'exigences élevées de contenu national.

Les médias de Plattsburgh rapportent que la première pelletée de terre aura lieu mercredi prochain en compagnie du président-directeur général de Nova Bus, Gilles Dion.

Les installations s'étaleront sur

136 000 pieds carrés dans un des parcs industriels de la ville de Plattsburgh, qui est située à 100 kilomètres de Montréal.

Dans une lettre envoyée aux autorités politiques et commerciales de Plattsburgh, que le quotidien *Press Republican* a obtenue, M. Dion a précisé que l'usine pourrait employer jusqu'à 435 travailleurs lorsqu'elle sera pleinement fonctionnelle. Les salaires horaires oscilleront entre 12 et 18 \$US.

Fondée en 1993 à partir des activités de fabrication d'autobus urbains de Motor Coach Industries (MCI), Nova Bus a été acquise en 1997 par Prévost Car, de Sainte-Claire-de-Bellechasse, qui appartient au géant suédois Volvo.

En décembre dernier, Investissement Québec a accordé une aide financière de 13 millions à Prévost Car, ce qui permettra notamment à Nova Bus de créer environ 200 emplois aux installations de Saint-Eustache et une trentaine à son usine de Saint-François-du-Lac.

Plus de 3 500 autobus à plancher bas de Nova Bus sont actuellement en service au Canada et aux États-Unis.

La Presse canadienne

## Le prix du brut flambe, malgré la «légère récession» annoncée

Le cours du pétrole a fracassé de nouveaux records à Londres et à New York

LUC OLINGA

New York — Le prix du pétrole a atteint de nouveaux records historiques à New York et à Londres hier, dopé par une chute inattendue des stocks pétroliers américains, malgré la «légère récession» annoncée aux États-Unis.

Les cours du baril de brut ont flambé de plus de trois dollars sur les marchés pétroliers de part et d'autre de l'Atlantique.

À New York, le pétrole a dépassé le seuil historique des 112 \$ en se posant à 112,21 \$, un record absolu. Sa précédente marque de référence (111,80 \$, en séance) remontait au 17 mars. Le prix du baril de brut a aussi effacé son ancien record de clôture (110,21 \$) en finissant à 110,87 \$.

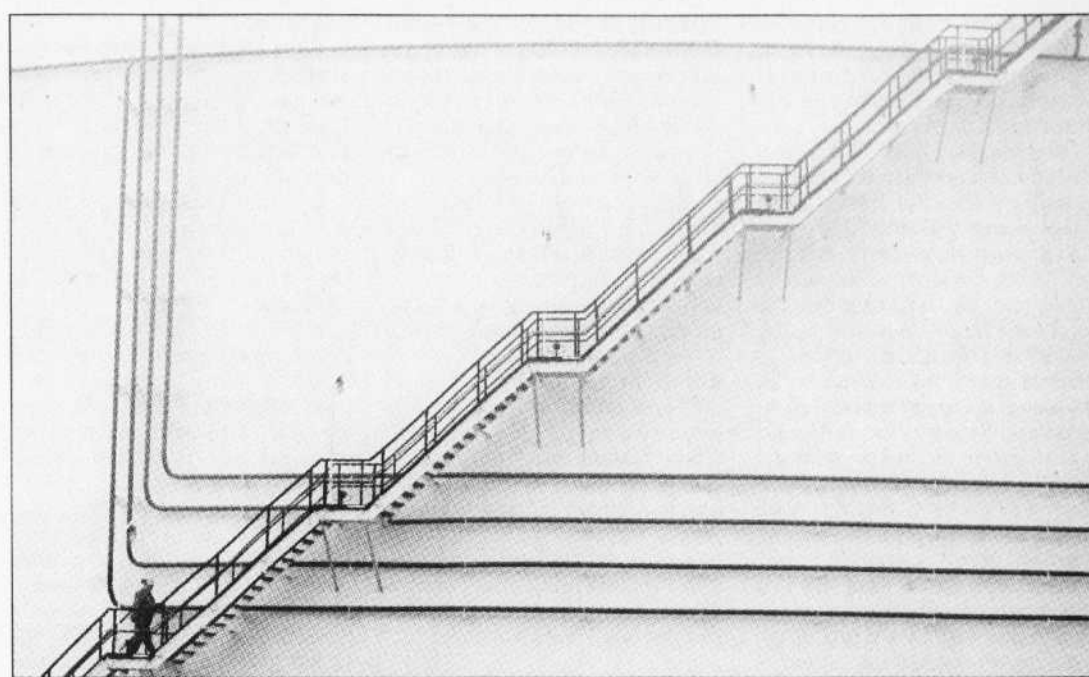
À Londres, le prix du pétrole s'est aussi fortement renchéri, franchissant pour la première fois le cap des 109 \$, à 109,50 \$ le baril. Comme à New York, il a aussi terminé à un plus haut en clôture à 108,47 \$.

Alors qu'ils s'étaient quelque peu endormis depuis trois semaines, les cours du pétrole se sont enflammés après la publication de l'état des réserves pétrolières américaines, ressorties en forte baisse à la surprise générale.

Les stocks de brut ont en effet fondu de 3,2 millions de barils la semaine dernière aux États-Unis, ceux d'essence — très suivis à l'approche de l'été, période de grands déplacements — de 3,4 millions de barils, tandis que les réserves de produits distillés (fioul de chauffage et diesel) ont diminué de 3,7 millions de barils.

«Les investisseurs s'attendaient à une reconstitution des stocks et c'est tout le contraire qui s'est produit», expliquait Antoine Half, analyste chez le courtier Newedge Group.

Cette chute inattendue des



LASZLO BALOGH REUTERS

Les stocks de brut ont fondu de 3,2 millions de barils la semaine dernière aux États-Unis, ceux d'essence — très suivis à l'approche de l'été, période de grands déplacements — de 3,4 millions de barils.

stocks bouscule l'équilibre déjà précaire entre le niveau des approvisionnements de brut et la consommation, d'autant que la demande internationale, notamment dans les pays émergents, reste forte.

«Les pays d'Amérique du Sud, qui se préparent à entrer dans l'hiver, ont besoin de brut pour alimenter leurs centrales électriques. Ils ont de nombreux problèmes d'électricité», a souligné M. Half.

L'Agence gouvernementale américaine d'information à l'énergie (EIA) prévoit une croissance de 1,2 million de barils par jour en 2008 de la consommation pétrolière mondiale, sous l'effet de la hausse de la demande en Chine, en Inde, en Russie et dans les pays membres de l'OPEP.

Mais si la demande énergétique va croître dans le reste du monde, elle devrait se tasser aux États-Unis, premier consommateur d'or noir, en raison du ralentissement économique, ce qui devrait normalement entraîner une baisse des prix, font valoir les analystes.

«L'économie américaine connaît une légère récession en 2008» avec un repli de la consommation, affirme le Fonds monétaire international dans ses perspectives économiques mondiales publiées hier.

L'EIA estime que la demande en hydrocarbures va baisser de façon significative en 2008 chez le premier consommateur mondial d'énergie.

La consommation d'essence devrait y chuter de 85 000 barils par

jour cet été par rapport à la même période en 2007, ce qui serait la première baisse estivale depuis 1991.

«Ce qui compte ce n'est pas le recul de la demande énergétique américaine, mais le fait qu'il y ait des besoins de pétrole ailleurs», relevait James Williams, analyste au cabinet WTRG Energy.

Par ailleurs, le nouvel effritement du dollar, monnaie dans laquelle est vendu le pétrole, a attiré vers les marchés pétroliers les investisseurs munis d'autres devises et cherchant à se prémunir de l'inflation.

Le dollar est retombé hier et l'euro s'est hissé à plus de 1,58 \$.

Agence France-Presse



JACQUES NADEAU LE DEVOIR

La nouvelle usine de Novabus, qui devrait être opérationnelle dès le début de 2009, permettra à l'entreprise de tenter de percer le marché américain pour une deuxième fois.

## Kissinger à Montréal en juin

L'ancien secrétaire d'État américain Henry Kissinger sera l'un des principaux conférenciers du 14<sup>e</sup> Forum

économique international des Amériques qui aura lieu à Montréal du 9 au 12 juin prochain. Sa présence a été confirmée hier main par l'ex-ministre québécois Gil Rémillard, qui est président-fondateur du Forum économique internatio-

nal des Amériques/Conférence de Montréal. Cette année, le Forum réunira plus de 3000 participants de tous les domaines d'activités tant du secteur privé que public, ainsi que plusieurs délégations internationales qui viendront entendre

quelque 160 conférenciers. Henry Kissinger, lauréat du Prix Nobel de la paix en 1973, a été secrétaire d'État sous les présidents américains Richard Nixon et Gerald Ford. Il aura 85 ans en mai prochain. — La Presse canadienne

### EN BREF

## AVIS LÉGAUX ET APPELS D'OFFRES

### AVIS À TOUS NOS ANNONCEURS

Veillez, s'il vous plaît, prendre connaissance de votre annonce et nous signaler immédiatement toute anomalie qui s'y serait glissée. En cas d'erreur de l'éditeur, sa responsabilité se limite au coût de la parution.

### APPEL D'OFFRES PUBLIC N° TP05/03-2008



### FOURNITURE ET LIVRAISON D'UN CHARGEUR SUR ROUES ET RÉTROCAVEUSE

L'arrondissement d'Outremont de la Ville de Montréal souhaite procéder à l'achat ou à la location d'un chargeur sur roues et rétrocaveuse neuve à quatre (4) roues motrices à balancier télescopique, année 2008. À cette fin, les soumissions, sous enveloppes cachetées, portant la mention « Achat ou location d'un chargeur sur roues et rétrocaveuse » seront reçues jusqu'à 10 h, le 28 avril 2008, au Secrétariat de l'arrondissement situé à :

543, chemin de la Côte-Sainte-Catherine  
Outremont (Québec) H2V 4R2

Elles seront publiquement ouvertes aux mêmes heures et jour, à la salle de conseil de l'arrondissement d'Outremont située au 530, avenue Davaar à Outremont.

Ne seront toutefois prises en considération que les soumissions présentées sur le(s) formulaire(s) de soumission fournis à cette fin par l'arrondissement d'Outremont.

Pour tout renseignement technique, veuillez communiquer avec Monsieur Luc Bombardier au numéro (514) 495-6262.

Les documents d'appel d'offres, peuvent être obtenus contre le paiement non-remboursable de la somme de cinquante dollars (50 \$), en argent comptant, ou sous forme de chèque visé émis à l'ordre de « Ville de Montréal - Arrondissement d'Outremont », et ce, à compter du 10 avril 2008 à la réception du Secrétariat d'arrondissement à l'adresse suivante :

543, chemin de la Côte-Sainte-Catherine  
Outremont (Québec) H2V 4R2

Chaque soumission doit être accompagnée soit d'un chèque visé d'un montant correspondant à 10 % du montant global de la soumission, tiré sur un compte inscrit dans une banque à charte canadienne ou dans une caisse populaire et payable à la « Ville de Montréal », soit d'un cautionnement de soumission équivalent, valide pour une période de 90 jours suivant la date d'ouverture des soumissions. Seuls les cautionnements émis par des compagnies détenant un permis d'assureur au Canada seront acceptés aux termes des documents d'appel d'offres.

L'arrondissement d'Outremont, sans obligation envers les soumissionnaires, ne s'engage à accepter, ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues dans le cadre de cet appel d'offres.

Fait à Outremont, le 10 avril 2008.

Daniel Fleury  
Directeur du Service des Travaux publics



### AVIS LÉGAUX & APPELS D'OFFRES

#### HEURES DE TOMBÉE

Les réservations doivent être faites avant 16h00 pour publication deux (2) jours plus tard.

Publications du lundi: Réservations avant 12 h 00 le vendredi

Publications du mardi: Réservations avant 16 h 00 le vendredi

Tél.: 514-985-3344 Fax: 514-985-3340

Sur Internet: [www.ledevoir.com/avis.html](http://www.ledevoir.com/avis.html)  
[www.ledevoir.com/offres.html](http://www.ledevoir.com/offres.html)

Courriel : [avisdev@ledevoir.com](mailto:avisdev@ledevoir.com)

### PROVINCE DE QUÉBEC

#### VILLE DE LAVAL

### APPEL D'OFFRES

AVIS est par la présente donné qu'on recevra à l'hôtel de ville, des soumissions pour l'exécution des travaux suivants:

No.9325 Travaux de rénovation de l'usine de production d'eau potable Pont-Viau, phase 2, lot 1: construction de filtres 7, 8, 9 et 10 (règlement numéro L-10782-U)

Les soumissions seront reçues jusqu'à 11 heures le mardi 6 mai 2008 au bureau des soumissions du Service du greffe, 1 Place du Souvenir, Chomedey, Ville de Laval.

1. Les plans, cahiers des charges et formules de soumissions pourront être obtenus au Service de l'ingénierie, 1333, boulevard Chomedey, bureau 107, Chomedey, Ville de Laval, du lundi au jeudi inclusivement entre 8:15 et 12 heures (midi) à compter du 10 avril 2008, et ce, moyennant un dépôt de 200 \$ non remboursable. Pour tout renseignement d'ordre technique, veuillez composer le 450 978-6888 poste 2727.

2. Seront considérées toutes soumissions préparées sur les formules fournies par la Ville de Laval et qui seront trouvées conformes aux conditions énumérées audit cahier des charges.

3. Les soumissions devront être remises au Greffier sous pli cacheté, être identifiées clairement sur l'enveloppe extérieure quant au numéro de la soumission et au nom de l'entrepreneur et être présentées sur les formules préparées à cet effet.

4. Seules les soumissions reçues dans le délai susdit seront ouvertes à 12 heures (midi) ce même jour en la salle du Conseil de l'hôtel de ville.

La Ville de Laval se réserve toutefois le privilège de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions et de n'encourir aucune poursuite ou réclamation pour frais ou pertes subis par les soumissionnaires.

DONNÉ À LAVAL  
ce 10 avril 2008

M<sup>e</sup> Chantal Sainte-Marie,  
greffière adjointe



### Faites marcher votre cerveau

#### il a besoin d'exercice!

Adoptez un mode de vie sain. Améliorez la santé de votre cerveau durant toute votre vie et aidez à réduire votre risque d'être atteint de la maladie d'Alzheimer en maintenant sainement, en restant actif et en surveillant vos chiffres (tension artérielle, glycémie, cholestérol et poids).

Faites le lien pour améliorer la santé de votre cerveau.

Visitez [www.alzheimer.ca](http://www.alzheimer.ca) ou communiquez avec votre société Alzheimer régionale.

Secrétariat Alzheimer

### Avis de clôture d'inventaire

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de monsieur Raphaël Martin, en son vivant père, domicilié au 289 rue Denison Est, appartement 201, Granby, province de Québec, J2H 2R4, un inventaire des biens du défunt a été fait le 1er avril 2008, par le liquidateur, Huguette Martin, devant Me Isabelle Lemieux, notaire à Varennes conformément à la Loi. Cet inventaire peut être consulté par les intéressés, à l'étude de Jodan & Associés, notaires, sur rendez-vous seulement, au 212 boulevard de la Marine, à Varennes, province de Québec, J3X 2B4. Ce 2 avril 2008 Huguette Martin

### AVIS est donné de la clôture

d'inventaire pour la Succession LUCILLE DESFORGES du 300, Place des Bisets, #519, Lachine, Qc. H5S 4M2, décédée le 21 décembre 2007. L'inventaire préparé par le liquidateur GLENN RIOUX, est situé à Notaire Pierre Robert, 3374, Notre-Dame, Lachine, Qc. H8T 1W7.

### AVIS D'INTENTION DE DISSOLUTION

Prenez avis que la compagnie «DESSIN N.L. INC.» demandera au Registraire des entreprises la permission de se dissoudre. Le siège social de cette compagnie est situé au 4157, rue de Vincennes, Terrebonne (Québec) J6X 2G3.

### AVIS DE VENTE JUDICIAIRE.

CANADA, PROVINCE DE QUÉBEC, DISTRICT DE MONTRÉAL, COUR DU QUÉBEC (CHAMBRE CIVILE), No: 500-02-15115-079, SOUS-MINISTRE DU REVENU DU QUÉBEC. Partie demanderesse: 9163-5680 QUÉBEC INC. Partie défenderesse: AVIS DE VENTE JUDICIAIRE. PRENEZ AVIS que le 22/04/2008 à 14:00 AU 22, LA-FLEUR NORD, ST-SAUVEUR, District de TERREBONNE, seront vendus par autorité de justice les biens et effets de 9163-5680 QUÉBEC INC., saisis en cette cause, soit: Equipements et accessoires de restauration. CONDITIONS: ARGENT OU CHEQUE VISE. St-Eustache, ce 08 avril 2008. HUGO PHILIPPE, HUSSEUR DE JUSTICE, AVIS PHILIPPE, TREMBLAY, DION & ASSOCIÉS, HUISSIERS, N.D. 2008040299. Philippe & Associés, Huisiers, 165, rue Du Moulin, St-Eustache, Québec, J7R 2P5. Tél.: (450) 491-7575; Fax: (450) 491-3418.

### AVIS DE VENTE JUDICIAIRE.

CANADA, PROVINCE DE QUÉBEC, COUR FÉDÉRALE, No: G5T-5541-07, LOI SUR LA TAXE D'ACCISE REPR. PAR SOUS-MINISTRE DU REVENU DU QUÉBEC. Partie demanderesse: 9163-5680 QUÉBEC INC. Partie défenderesse: AVIS DE VENTE JUDICIAIRE. PRENEZ AVIS que le 22/04/2008 à 14:00 AU 22, LA-FLEUR NORD, ST-SAUVEUR, District de TERREBONNE, seront vendus par autorité de justice, les biens et effets de 9163-5680 QUÉBEC INC., saisis en cette cause, soit: Equipements et accessoires de restauration. CONDITIONS: ARGENT OU CHEQUE VISE. St-Eustache, ce 08 avril 2008. HUGO PHILIPPE, HUSSEUR DE JUSTICE, AVIS PHILIPPE, TREMBLAY, DION & ASSOCIÉS, HUISSIERS, N.D. 2008040299. Philippe & Associés, Huisiers, 165, rue Du Moulin, St-Eustache, Québec, J7R 2P5. Tél.: (450) 491-7575; Fax: (450) 491-3418.

### AVIS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

(paragraphe 102(4) de la Loi) Dans l'affaire de la faillite de 9124-6397 QUÉBEC INC. 9, rue du Tour-du-Lac Saint-Jérôme (Québec) J7Y 4V7 «DESTRUC»

### AVIS est par les présentes

donné que la faillite de la compagnie dénommée est survenue le 3 avril 2008. La première assemblée des créanciers sera tenue le 22 avril 2008, à 14 h, au 1102, boul. Moody, bureau 200, Terrebonne (Qc) J6W 3K9. Date à Terrebonne, le 7 avril 2008

### Gilles Noisieux,

C.I.R.P. Syndic NOISEUX SYNDIC INC. 1102, boul. Moody, bureau 200, Terrebonne (Qc) J6W 3K9. Tél.: (450) 492-0200 1 (866) 492-0200

### AVIS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE DES CREANCIERS

Dans l'affaire de la faillite de :

9104-3570 QUÉBEC INC. «DEPANNEUR DES LAURENTIDES»

Avis est par les présentes donné que la faillite de 9104-3570 Québec inc. «Dépanneur des Laurentides» ayant fait affaires au 1042, rue St-Isidore, Saint-Lin des Laurentides (Qc) J5M 2V5, est survenue le 31 mars 2008, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 18 avril 2008, à 11 h, au 2500, boul. Daniel-Johnson, Bureau 300 Laval (Qc).

Fait à Laval, le 3 avril 2008.

### RAYMOND CHABOT INC.

Syndic de l'actif de 9104-3570 Québec inc. «Dépanneur des Laurentides»

Roch Gauthier, C.A., CIRP Responsable de l'actif

Les Tours Triomphe 2500, boul. Daniel-Johnson Bureau 300 Laval (Québec) H7T 2P6. Tél.: (450) 682-1115. Téléc.: (450) 682-6663

### Un don d'espoir pour la vie

1-877-488-4222 [www.ArmeesDuSaut.ca](http://www.ArmeesDuSaut.ca)



## ÉCONOMIE

## AVIONS

SUITE DE LA PAGE B 1

## Le Mexique, olé!

Toutefois, l'illustration la plus frappante des chambardements auxquels l'industrie aérospatiale est soumise a sans doute été la conférence qui avait pour titre «Stratégie à bas coût en zone dollars: Mexique». Elle a été prononcée par Luc Beaudoin, un Québécois qui a travaillé pendant 23 ans pour Bombardier Aéronautique et qui est maintenant installé au Mexique comme vice-président de The Everest Group, fondé il y a 12 ans par un Canadien, Patrick Rider. Cette entreprise n'a rien à voir avec le groupe du même nom qui a été impliqué dans le scandale des commandites au gouvernement canadien.

M. Beaudoin, qui était directeur de la stratégie et du développement des affaires chez Bombardier, s'était d'ailleurs rendu d'abord à Querétaro à la demande de Bombardier, ce qui devait entraîner la décision de construire une usine dans cette ville. Avec Everest depuis un an, M. Beaudoin aide des entreprises qui veulent investir au Mexique. «C'est un monde tout à fait nouveau en aérospatiale. Il y a trois ans, le Mexique n'était même pas sur le radar des grandes compagnies. Toutes les semaines de nouveaux investissements sont annoncés», a-t-il mentionné dans son exposé. Depuis le 11 septembre 2001, a-t-il expliqué, il y a eu des répercussions très fortes sur l'industrie. Puis, il y a le prix du pétrole qui ne cesse d'augmenter et l'arrivée de nouveaux joueurs com-

me la Chine et le Japon. «Les pressions viennent de toutes parts et personne ne veut payer plus cher pour son billet d'avion. Il ne reste alors que la solution des bas prix», constate M. Beaudoin. Selon lui, les efforts d'optimisation, comme ceux de réduire le nombre de fournisseurs de 80 %, ne suffisent pas, sans oublier le taux de change qui pèse lourd sur les constructeurs d'Europe et du Canada. OÙ pourront-ils prendre les 20 % additionnels de réduction de coûts dont ils auront besoin? La solution est d'aller dans les pays où les coûts sont faibles. M. Beaudoin parle évidemment des salaires. A cet égard, le Mexique représente une option intéressante, particulièrement pour les Nord-Américains, mais aussi pour les Européens, qui se tournent de plus en plus vers le Mexique, ainsi que les Japonais, soutient-il.

Il fait valoir que les gouvernements mexicains avaient compris qu'il leur fallait désormais investir dans les programmes de formation technique, améliorer leurs règlements, signer davantage de traités internationaux. «Ça évolue dans toutes les directions», constate-t-il. M. Beaudoin se désolait de certains au Canada lui reprochant d'avoir basculé dans le camp mexicain plutôt que d'être demeuré ici à se battre pour l'industrie locale. A cela, il répond qu'il ne travaille pas pour délocaliser les compagnies canadiennes mais pour les aider à prospérer grâce à la solution des bas prix du Mexique.

Le Devoir

## Louis Chênevert prend les rênes du géant américain United Technologies

La société est une des 50 plus grandes entreprises américaines

SYLVAIN LAROCQUE

Longueuil — Le Québécois Louis Chênevert, 50 ans, est devenu hier le grand patron de United Technologies Corporation, une des 50 plus grandes sociétés américaines.

Pour souligner l'événement, l'entreprise a tenu son assemblée annuelle à Longueuil, au siège du fabricant de moteurs Pratt & Whitney Canada, l'un des composants du conglomérat.

Lors d'un point de presse qui a suivi la réunion, M. Chênevert a reconnu qu'il ne pensait pas en arriver là lorsqu'il est entré chez P & W Canada, en 1993.

«J'avais de l'ambition, mais c'était probablement, à ce moment-là, hors de portée», a déclaré le nouveau président et chef de la direction. «Mes capacités ont été reconnues, a-t-il noté. Je suis très content. C'est une bonne journée.»

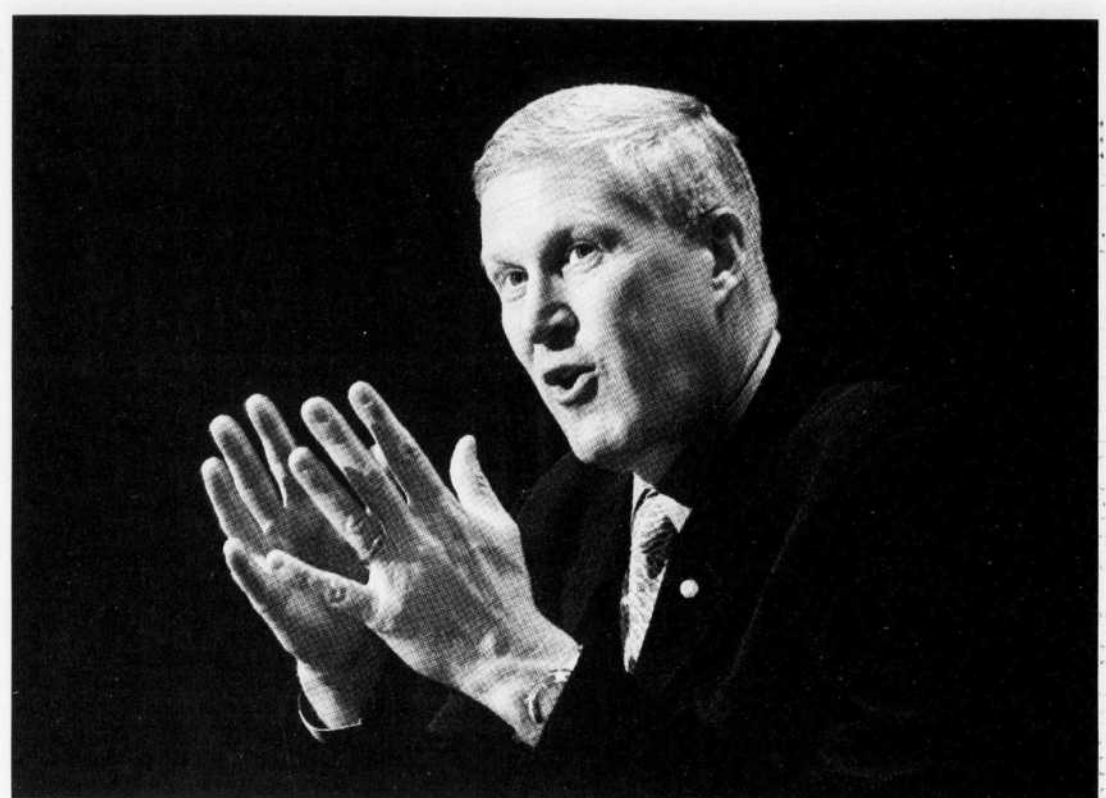
Louis Chênevert, qui était président et chef de l'exploitation de UTC depuis mars 2006, succédera à George David, 66 ans, qui restera président du conseil d'administration pendant les 12 à 24 prochains mois. La transition était planifiée depuis plus de deux ans.

La mère de M. Chênevert, son épouse et ses deux filles se sont fait un point d'honneur d'assister à l'assemblée d'hier afin d'être témoins de ce moment important.

Avant d'entrer chez Pratt & Whitney Canada comme vice-président à l'exploitation, Louis Chênevert a travaillé pendant 14 ans chez General Motors. Il a notamment occupé le poste de directeur général de la production à l'usine de Boisbriand, au nord de Montréal. Il est diplômé de HEC Montréal. De 1999 à 2006, il a été président de Pratt & Whitney.

Devant les actionnaires, M. David a salué l'énergie et la grande faculté d'apprentissage de M. Chênevert.

Outre P & W, UTC possède le constructeur d'hélicoptères Sikorsky, le fabricant d'ascenseurs et



CHRISTINNE MUSCHI REUTERS

Le Québécois Louis Chênevert, 50 ans, est le nouveau président et chef de la direction d'United Technologies Corporation. Le groupe emploie plus de 225 000 employés dans quelque 70 pays. Son chiffre d'affaires frise les 48 milliards \$US, ses profits nets dépassent les 4,2 milliards \$US.

d'escaliers mobiles Otis, le géant de la climatisation, du chauffage et de la réfrigération Carrier, en plus de compter des filiales dans les secteurs de la sécurité et des systèmes d'aviation civile et militaire.

Le groupe emploie plus de 225 000 employés dans quelque 70 pays. Son chiffre d'affaires frise les 48 milliards \$US, ses profits nets dépassent les 4,2 milliards \$US et sa capitalisation boursière atteint près de 70 milliards \$US. UTC figure au 42<sup>e</sup> rang du classement 2007 des 500 plus grandes sociétés américaines du magazine Fortune.

En 2007, en incluant le salaire de base, les primes et options d'achat d'actions, M. Chênevert a eu droit à un traitement totalisant près de 21 millions \$US. Maintenant qu'il tient

les rênes de l'entreprise, ce montant est appelé à doubler.

Louis Chênevert ne croit pas que United Technologies pâtira indûment du ralentissement américain. Il reconnaît toutefois que la première économie mondiale ne se rétablira pas avant le début de 2009.

Au cours du mandat de M. David, qui a débuté en 1994, les profits de UTC ont bondi de plus de 600 % et ses revenus, de plus de 150 %. Quant au cours de l'action, il s'est apprécié d'environ 800 % en 14 ans.

George David n'a toutefois pu que contenir l'érosion des parts de marchés de Pratt & Whitney, qui ont déjà été de 85 % et qui sont aujourd'hui en-dessous de 50 %. De son côté, Sikorsky n'a toujours pas trouvé d'acheteur gouvernemental

américain pour son nouvel hélicoptère S-92, dont les coûts de développement se sont élevés à environ 1 milliard \$US.

La plupart des analystes financiers croient néanmoins que l'entreprise a encore plusieurs belles années devant elle, jugeant qu'il y a encore amplement de potentiel pour faire croître les ventes et les marges bénéficiaires. Selon eux, Louis Chênevert n'aura pas intérêt à dévier de la stratégie établie par son prédécesseur.

Le titre de UTC, dont le siège social est situé à Hartford, au Connecticut, a clôturé hier à 70,81 \$US à la Bourse de New York, en baisse de 1,4 %.

La Presse canadienne

## CROISSANCE

SUITE DE LA PAGE B 1

pour 0,75 point à la croissance canadienne en 2008, tout en préservant «un petit excédent budgétaire».

Le Fonds souligne aussi «l'importance grandissante» du secteur des matières premières dans l'économie canadienne, «qui a contribué à l'appréciation réelle du dollar canadien». Celui-ci a maintenant la parité avec le dollar américain, niveau qu'il a atteint à l'automne pour la première fois en trente ans. «La valeur du dollar canadien semble correspondre aux paramètres fondamentaux» et devrait

prochainement contribuer «à hausser la compétitivité et la productivité, stimulant les perspectives à long terme» de l'économie canadienne, indique encore le FMI.

L'inflation, qui a atteint 2,1 % en 2007, devrait descendre à 1,3 % en 2008 avant de remonter à 1,9 % en 2009, soit juste en deçà de la cible de 2 % que s'est fixée la Banque du Canada. Conséquence du ralentissement économique, le chômage, qui a baissé à 6 % l'an dernier, devrait remonter à 6,1 % cette année et à 6,3 % en 2009.

Agence France-Presse

## EN BREF

## BCE: Industries Canada approuve

BCE a annoncé hier que son acquisition proposée par un groupe d'investisseurs dirigé par Teachers' Private Capital a été approuvée par le ministre canadien de l'Industrie, Jim Prentice, sous réserve du respect de certaines conditions. Avec l'obtention de l'approbation du ministre Prentice, les exigences réglementaires pour la conclusion de la transaction auront été remplies, selon ce qu'écrit BC. Le 7 mars dernier, la Cour supérieure du Québec a approuvé le plan d'arrangement de BCE pour la transaction. Le 27 mars, c'était au tour du Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes d'entériner la transaction, également sous réserve du respect de certaines conditions. L'entreprise prévoit maintenant qu'elle sera conclue avant la fin du deuxième trimestre de 2008. — La Presse canadienne

## Nouveaux retards pour le Boeing 787

Chicago — Boeing a annoncé hier de nouveaux retards dans la production de son modèle 787 Dreamliner, repoussant les premières livraisons à la deuxième moitié de l'année 2009, soit 15 à 17 mois plus tard que la date prévue. Il s'agit du quatrième changement effectué par l'avionneur américain sur le calendrier du 787, en raison de pénuries de pièces et de difficultés avec ses fournisseurs. Ce nouveau retard reporterait la date de la première livraison aux environs du troisième trimestre de 2009, initialement prévue en mai 2008. Théoriquement, les compagnies aériennes qui ont commandé l'appareil seront en droit de réclamer à Boeing des dédommagements pour ces retards. — AP

## CANACCORD

SUITE DE LA PAGE B 1

Au total, environ 1900 investisseurs sont incapables depuis de reprendre leurs billes. De ce nombre, une centaine sont des grands établissements financiers et des sociétés, comme la Caisse de dépôt et la Banque Nationale. Les 1800 autres sont des investisseurs individuels.

La perche tendue par Canaccord à ses clients survient deux semaines avant le vote crucial du 25 avril, lors duquel les détenteurs canadiens de PCAA se prononceraient sur une solution que leur propose le comité pancanadien de l'avocat torontois Purdy Crawford.

Le comité Crawford, appuyé par des grands établissements, propose de transformer le PCAA en obligations qui viendraient à échéance dans plusieurs années mais qui seraient négociables.

Le plan, toutefois, est soumis à un système de double majorité: il doit

récolter l'appui de plus de 50 % des 1900 investisseurs et récolter l'appui d'investisseurs dont l'avoir représente 66,6 % des 32 milliards. A eux seuls, les 1430 clients de Canaccord visés par l'offre d'hier auraient le pouvoir de faire échouer le plan.

Le porte-parole de Canaccord, Scott Davidson, a dit que l'offre faite à ses clients n'est pas rattachée à une obligation de voter favorablement au plan Crawford. L'offre de Canaccord consistant à racheter le PCAA, cependant, ne se mettrait en marche que si le plan était approuvé.

Les 3 % de clients de Canaccord qui ne sont pas visés par l'offre d'hier sont surtout des clients institutionnels, et leurs avoirs totalisent quelque 131 millions. Pour eux, la firme a l'intention de proposer des facilités de crédit.

M. Crawford, qui a subi la foudre des petits investisseurs lors de rencontres la semaine der-

rière, s'est réjoui hier de l'annonce de Canaccord. «Nous croyons qu'il s'agit d'une étape importante en vue de résoudre les préoccupations des plus petits porteurs de billes. Nous avons constamment exprimé notre empathie à l'égard de la situation difficile de ces investisseurs, dont plusieurs, nous le reconnaissons, font face à des conditions éprouvantes.»

L'avocat torontois a ajouté que «le comité encourage les autres intermédiaires financiers, qui peuvent avoir vendu des PCAA visés à de petits investisseurs, à suivre l'initiative de Canaccord».

## Un gros joueur derrière?

Pour couvrir les frais de l'opération de rachat de PCAA, Canaccord, une firme de courtage de Vancouver, a dit qu'elle inscrirait à ses livres une charge ponctuelle de 54,2 millions, avant impôts. Cela représente 40 % des

138 millions en PCAA visés par l'opération.

Canaccord a dit que l'opération a été rendue possible par l'offre d'achat faite par un tiers parti pour le PCAA en question. La direction de la firme n'a pas voulu révéler l'identité de la mystérieuse société, mais une hypothèse logique porterait sur un établissement financier qui aurait beaucoup à perdre si jamais le vote ne passait pas.

Du même souffle, Canaccord a annoncé que deux dirigeants quittent l'entreprise: le vice-président à la direction et chef des services aux particuliers, Robert Larose, et William Whalen, vice-président à la direction et chef du groupe revenu fixe. La compagnie a dit quelques bons mots au sujet de M. Larose, qui part «pour des raisons personnelles», mais est restée muette au sujet de M. Whalen.

Le Devoir

Téléphone : 514 985-3322  
Télécopieur : 514 985-3340

## LES PETITES ANNONCES

Courriel : petitesannonces@ledevoir.com

## Sudoku

par Fabien Savary

		7						
	8	4				1		
				5	3	6	2	
9	3				7	4		
		5		1				7
				4				
			2					1
1			5		9	2		
7	9						6	

Niveau de difficulté : DIFFICILE

0833

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

## Solution du dernier numéro

9	1	5	8	7	2	3	6	4
4	7	3	1	6	5	2	9	8
2	8	6	9	4	3	1	5	7
8	4	7	3	1	9	6	2	5
5	6	1	4	2	7	9	8	3
3	2	9	5	8	6	4	7	1
6	5	2	7	3	1	8	4	9
7	3	8	2	9	4	5	1	6
1	9	4	6	5	8	7	3	2

0832

## SUDOKU : le logiciel

10 000 sudokus inédits de 4 niveaux de difficulté par notre expert Fabien Savary  
En exclusivité sur le site des Mordus  
www.les-mordus.com

103

## CONDOMINIUMS ET COPROPRIÉTÉS

A ST-REM, 15 min de Montréal  
Tous les avantages que vous avez  
pu rêver, économie d'électricité,  
5 1/2, 3 1/2 ensoleilles, intimité,  
balcon ext. su soleil.  
514 512-1084 450-638-4982

GRAND condo récent, 2 ch.  
Pis Fabourg/Borsbriand,  
tranquille et accessible, aucun  
tapis, table frais concs, 2 stat., sans  
agent, 159 000 \$, 514 791-7976

160

## APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

5 1/2 - N.D.G. spacieux, ht duplex  
Rénové, ensoleillé, 2 c.c. fermées.  
Salle à manger, Pl. bos franc.  
2 balcons. Non-fum. Juillet.  
1 040 \$ 514 562-5455

5<sup>th</sup>, haut de duplex. Prés de  
services et parcs. 2 pas du CEGEP  
Rosemont. 775 \$ (In-chauffé).  
Libre 1 mai. 514 729-5429

A LA CITÉ - BEAU 4 1/2  
Sur 2 étages, 2 sdb b., pl. bois.  
Libre 15 avril. 1950\$ par mois.  
514 648-1099

AHUNTSIC - GRAND 2<sup>th</sup> NEUF  
Suite loft, électros, terrasse,  
mètre Sauvé, 650 \$/mois. Libre.  
514 334-0831

NOUVEAU BORDEAUX - 4<sup>th</sup>  
Haut de duplex chauffé, idéal pour  
personne seule. Très tranquille.  
Juillet. 800 \$ 514 334-1561

NOUVEAU-BORDEAUX  
Gr. 5 1/2, haut duplex très éclairé,  
rénové, pl. bois, prés services.  
775 \$ Juillet. 514 347-4073

OUTREMONT  
Adj. au théâtre Outremont  
Magnifique 6 1/2 avec balcon.  
5 électros. Juillet.  
2 650\$ chauffé. 514 824-2827

160

## APPARTEMENTS ET LOGEMENTS À LOUER

DISCRIMINATION  
INTERDITE  
La Commission des droits de la  
personne du Québec rappelle que  
lorsqu'un logement est offert en  
location (ou sous-location), toute  
personne disposée à payer le loyer et  
à respecter le bail doit être traitée  
en pleine égalité, sans distinction,  
exclusion ou préférence fondée sur  
la race, la couleur, le sexe, la grosse-  
selle, l'orientation sexuelle, l'état  
civil, l'âge du locataire ou de et à  
ses enfants, la religion, les convictions  
politiques, la langue, l'origine  
ethnique ou nationale, la condition  
sociale, le handicap ou l'utilisation  
d'un moyen pour pallier ce handicap.

OUTREMONT Pratt Rdc triplex  
4 1/2 rénové, Terrasse. Stat.  
850\$/mois. Juin. 514 239-6685

OUTREMONT - Grand 7 1/2  
2e. 1500 p.c. 3 ou 4 c.c. Ensoleillé.  
Prés de tous services. Juillet.  
1500\$ chauffé. 514 808-0618

PLATEAU - Lanaudière/Laurier  
4 1/2 rénové 1 c.c., 2e de triplex.  
Disp. 21 juin. 690\$  
514 433-5829

Rue Coronet, voisin de l'Oratoire  
Beau 3<sup>th</sup> chauffé. 790 \$  
Références. 1<sup>er</sup> juin. 514 737-1557

TÉTRAUVILLE - MERCIER  
Appartement 800 p.c. ouvert  
rue Hochéaga près Tunnel Lafont-  
taine. Bus à la porte.  
Rénovation supérieure - céramique  
plancher terrazo. Chauffage, éclairé.  
Meuble: 1000\$. Non-meuble: 750\$  
Poss. femme de ménage.  
Libre. 514 945-1030

VIEUX ST-LAURENT - Superbe 5<sup>th</sup>  
chauffé, 2x tr. calme, stat. 900 \$.  
Idéal couple professionnels. Réf.  
Pas d'anxiaux. 514-744-5108

170

## HORS FRONTIÈRES EUROPE À LOUER

À PARIS - Marais 400 euros/sem  
Provence - Toulon 400 euros+  
vzypsi@yahoo.fr

À PARIS  
Atelier meublé - juillet et août.  
Équipé, 2 c.c., ensoleillé,  
calme, entrée privée, jardin,  
sympathique quartier de Belleville,  
à 10 min. de Châtelet en métro.  
2400\$/mois (650\$/sem.)  
(33) 1 40 30 09 14  
rouchristian@yahoo.com

176

## CHALET À LOUER

BRÉBEUF - LAURENTIDES  
10 min. de St-Jovite, chalet coquet  
mondé de lumière, lieu paisible.  
3 c.c., lav. séch., lave-vaiss.  
Accès magnifique à plage sable fine  
au bord de la Rivière Rouge.  
Non-fum. Pas d'anxiaux  
Dépôt ménage: 31 mai au 12 oct.  
5500\$ + électricité et chauffage.  
514 336-6453

307

## LIVRES ET DISQUES

"Librairie Bonheur d'Occasion"  
achète à domicile livres de qualité  
en tout genre. (514) 914-2142  
4487 de la Roche/Mt-Royal

430

## TECHNIQUES ET MÉTIERS

Cherchons BOUCHER coupe  
européenne. Contactez Jean  
514-842-3558

440

## SERVICES DOMESTIQUES

FEMME DE MÉNAGE DEMANDÉE  
Efficace et fiable pour entretien  
ménager. 1/2 journée par 2 sem.  
Bonnes références. 514 523-7308

515

## INFORMATIQUE ET BUREAUTIQUE

VOTRE ORDINATEUR BOGUE  
OU RALENTIT ?  
Mise à jour et réparation  
P.C., Mac et portables  
10 ans d'exp. Juillet.  
Service à domicile.  
514 573-7039

542

## MASSOTHÉRAPIE

SERVICE PERSONNEL  
MAINS MAGIQUES. Meilleur  
massage. 450 321-0084

560

## STUDIO - GRANDE OUVERTURE

Promos. Stationnement. Reçus  
Métro Sherbrooke. 514 315-9699

560

## ENTRETIEN, RÉNOVATION

## FISSURES/RÉNOVÉ/INC.

## ÇA COULE!!!

Fissures fondation/  
membrane/  
Mini-pelle/  
Mtl / Rive-sud  
514 820-0877  
RBQ-8350-2708-39

Association québécoise  
des troubles d'apprentissage

"J'apprends  
différemment parce que  
j'ai de la difficulté..."  
www.aqeta.qc.ca

## AVIS DE DÉCÈS

Bonin-Bouchard, Laure  
1929-2008

À Montréal, le 7 avril 2008, à l'âge de 78 ans, est  
décédée madame Laure Bonin-Bouchard, épouse de  
Claude Bouchard.

Outre son mari, elle laisse dans le deuil ses enfants,  
Myriam, Arno (Sylvie Maranda), ses petits-enfants Yan  
(Aurore Jean), Claude-Alexandra (Marc-André Côté-  
Woods), Frédéric et Olivier, son arrière-petit-fils Marko,  
ainsi que de nombreux parents et amis.  
La famille recevra les condoléances au complexe:

Alfred Dallaire

## MEMORIA

1120, Jean-Talon Est, Montréal  
www.memoria.ca 514 277-7778

le vendredi 11 avril 2008 de 14h à 17h et de 19h à 22h,  
ainsi que le samedi 12 avril 2008 de 10h à 14h

## Pour publication section décès

neologues@lememorial.com  
2190, rue Mont-Royal Est  
Montréal (Québec) H3H 1K3  
(514) 525-9340  
Télécopieur : (514) 525-9799

L.C. mémorial

Tous les jours de 10 h 30 à 18 h 30

## AVIS

## À TOUS NOS ANNONCEURS

Veillez, s'il vous plaît, prendre  
connaissance de votre annonce et  
nous signaler immédiatement toute  
anomalie qui s'y serait glissée.

LE DEVOIR ne sera pas responsable  
des erreurs répétées.

Merci de votre attention.

## LE MONDE

Les émeutes se poursuivent

## Haïti: le président Préal appelle au calme

Port-au-Prince — De nouveaux actes de violence accompagnés de tentatives de pillages ont été commis hier en Haïti, en proie à une vive crise depuis une semaine en raison d'une brusque augmentation du coût de la vie, qui a conduit le président René Préal à appeler ses concitoyens au calme.

Les Casques bleus de l'ONU, qui protègent depuis mardi le Palais national, siège de la présidence, ont à nouveau tiré des gaz lacrymogènes à Port-au-Prince pour refouler des manifestants, selon des témoins.

En début d'après-midi, il était difficile de savoir si ces violences avaient fait des victimes. Les manifestations mardi avaient fait une quinzaine de blessés. Au total, depuis le début de la crise, au moins cinq personnes sont mortes et une quarantaine blessées.

«La solution à la crise de la vie chère est mondiale et nous payons les conséquences de mauvaises politiques appliquées depuis 20 ans en Haïti», a déclaré le chef de l'État, René Préal, dans un message diffusé par la télévision nationale d'Haïti, alors que retentissaient de fortes détonations dans la capitale.

M. Préal a demandé aux Haïtiens de ne pas se livrer à des pillages et à des destructions. «Cela ne va pas résoudre les problèmes du pays», a-t-il dit. «J'ai ordonné à la police haïtienne et aux soldats de l'ONU [environ 7000 déployés dans le pays] de mettre fin aux pillages», a-t-il ajouté.

Très tôt dans la matinée, de nombreux groupes de jeunes avaient pris possession de plusieurs rues de la capitale, jonchées de barricades faites de pneus et de grosses pierres, paralysant l'ensemble des

activités. De nombreux commerces ont été mis à sac par des manifestants armés de gourdins, certains portant des armes à feu, selon des témoins. La station de radio Vision 2000 a été la cible de nombreux jets de pierres, ont aussi déclaré des présentateurs en appelant à l'aide sur les ondes de la police haïtienne.

«J'ai ordonné à la police haïtienne et aux soldats de l'ONU de mettre fin aux pillages»

Au lendemain d'une déclaration du Conseil de sécurité de l'ONU, réaffirmant son soutien au gouvernement de Haïti, le secrétaire général des Nations unies, Ban Ki-moon, a lui aussi appelé au calme.

Comme il y a une semaine, des manifestations se sont aussi produites en province. Aux Gonaïves et à Saint-Marc, des centaines de manifestants sont descendus dans les rues, entraînant la fermeture des écoles et de commerces, selon des radios haïtiennes.

Les prix des produits alimentaires ont flambé en une semaine en Haïti où un sac de 120 livres de riz est passé de 35 à 70 dollars tandis que le prix de l'essence connaissait une troisième hausse en moins de deux mois.

Dans son allocution, le président haïtien a indiqué qu'il allait rencontrer des importateurs de produits alimentaires pour tenter de faire baisser les prix des produits de base. Il a aussi demandé aux Haïtiens de consommer des produits haïtiens, estimant que cette solution contribuerait à résoudre la crise.

Pour leur part, les États-Unis ont suspendu les opérations de leur ambassade à Port-au-Prince. Un porte-parole a déclaré que les activités de l'ambassade reprendront quand le calme sera rétabli.

Agence France-Presse

Pakistan

## Heurts entre pro et anti-Moucharraf à Karachi

Karachi — Sept personnes ont été tuées hier à Karachi, dans le sud du Pakistan, dans des heurts entre partisans et adversaires du président Pervez Moucharrarf, les premières violences d'une telle ampleur depuis la victoire de l'opposition aux législatives du 18 février.

«Les corps carbonisés de cinq personnes, quatre hommes et une femme, ont été retrouvés dans un cabinet d'avocats qui a été incendié», dans un immeuble, a indiqué un officier de police, Suleyman Syed. Un secouriste et un passant ont par ailleurs été tués par balles au cours d'échange de tirs, selon des sources policières et médicales.

Ces affrontements ont éclaté à l'issue de manifestations d'avocats qui protestaient contre des violences commises la veille à Lahore contre un ancien ministre du président Pervez Moucharrarf. Ce dernier a perdu les législatives du 18 février et est désormais contraint à une cohabitation conflictuelle avec un gouvernement de coalition issu

de l'ancienne opposition.

Selon divers témoignages, les manifestants se seraient heurtés à d'autres avocats, qui militaient, eux, pour la démission de M. Moucharrarf. Des avocats du Muttahida Qaumi Movement (MQM), un petit parti allié à M. Moucharrarf avant les législatives, manifestaient pour protester contre l'agression dont a été victime la veille l'ancien ministre des Affaires parlementaires Sher Afgan Niazi, violemment roué de coups notamment par des avocats anti-Moucharrarf à Lahore, a assuré Faisal Sabzwari, un élu local du MQM. Les télévisions ont assuré que des échanges de tirs avaient éclaté entre les deux groupes rivaux.

Des émeutes avaient ravagé Karachi trois jours durant au lendemain de l'assassinat de l'ex-premier ministre Benazir Bhutto le 27 décembre dans un attentat suicide près d'Islamabad, à l'issue d'un meeting électoral de celle qui était alors leader de l'opposition. — AFP

Une élection historique

## Le Népal franchit un pas de plus vers la République

18 millions de citoyens élisent aujourd'hui leur assemblée constituante

Katmandou — Le Népal a été secoué hier par de nouvelles violences à la veille de l'élection historique d'une assemblée constituante censée abolir la monarchie et proclamer la République, un an et demi à peine après la fin d'une décennie de guérilla maoïste.

Appelés aujourd'hui aux urnes pour le premier scrutin national depuis 1999, 18 millions de Népalais doivent élire 601 députés chargés de rédiger une nouvelle Constitution pour ce royaume stratégique coincé entre l'Inde et la Chine et séparé du Tibet par la chaîne de l'Himalaya.

Mais quel que soit le résultat (qui n'est pas attendu avant trois semaines), cette assemblée devrait, en principe, transformer la seule monarchie hindouiste du monde en république fédérale, selon un accord scellé en décembre entre les sept partis népalais et les maoïstes, qui ont signé la paix le 21 novembre 2006 et gouvernement ensemble depuis avril 2007.

Un tel scénario était inimaginable il y a deux ans lorsque toute la classe politique s'était alliée aux rebelles d'extrême gauche dans les manifestations démocratiques du printemps 2006, forçant le roi Gyanendra à renoncer à ses pouvoirs absolus.

Cet héritier de la dynastie des Shah, vieille de 239 ans, a été dépoillé de toutes ses prérogatives, mais il a lancé un ultime «appel à tous les citoyens pour qu'ils exercent leurs droits démocratiques dans une



GOPAL CHITRAKAR REUTERS

Des bénévoles préparaient les bureaux de scrutin hier à Katmandou.

atmosphère de liberté et d'équité».

Mais ces derniers jours, les maoïstes ont accusé des forces royalistes, notamment des généraux, de «comploter pour préparer un coup d'État» et d'être derrière une vague d'attentats.

Deux petites bombes ont encore explosé hier à Katmandou, mais sans blesser personne. Quelques heures après que sept maoïstes eurent été abattus par la police, le chef des anciens insurgés, Prachanda a appelé ses partisans à faire preuve de retenue afin qu'aient lieu des «élections libres et équitables». La poli-

ce a aussi tué un partisan du parti communiste marxiste-léniniste unifié du Népal qui protestait contre l'assassinat d'un candidat.

Pour éviter les violences aujourd'hui, 135 000 policiers seront déployés, dont 55 000 fraîchement recrutés, et 800 observateurs internationaux seront disséminés dans des bureaux de vote. Le chef des 120 observateurs de l'Union européenne, Jan Mulder, a plaidé pour que «les Népalais votent sans craindre les intimidations ou la violence».

Car l'accord de paix de novembre 2006, qui a mis fin à la

«guerre du peuple» maoïste lancée en février 1996 (au prix de 13 000 morts et d'une économie ruinée) reste fragile. L'International Crisis Group (ICG) redoute d'ailleurs «une période post-électorale difficile et dangereuse» puisqu'aucun parti ne devrait rassembler la majorité. Si les maoïstes perdaient, ils «pourraient être tentés de rejeter toute l'élection», tandis que les royalistes «ne peuvent pas espérer remporter assez de sièges pour bloquer la proclamation de la République», s'inquiète l'ICG.

Agence France-Presse

## Les pays voisins du Zimbabwe se réuniront samedi

Onze jours après le scrutin, les résultats ne sont toujours pas connus

Harare — Les dirigeants d'Afrique australe doivent se réunir samedi en sommet extraordinaire sur le Zimbabwe, où la tension s'est encore accrue hier, pouvoir et opposition s'accusant mutuellement de vouloir déstabiliser le pays.

La justice zimbabwéenne a quant à elle annoncé qu'elle statuerait lundi sur la requête de l'opposition qui réclame la publication immédiate des résultats de l'élection présidentielle du 29 mars.

«Conscient de l'urgence de la requête, je devrais être prêt à rendre un jugement lundi après-midi», a déclaré hier le juge Tendai Uchena devant le tribunal de Harare, après deux jours d'audience.

Dans ce climat de tension exacerbé par l'attente, le ton est encore monté entre le gouvernement du président Mugabe et le Mouvement démocratique pour le changement (MDC, opposition).

Le ministre de la Justice Patrick Chinamasa, l'un des plus proches lieutenants de Mugabe, a accusé le MDC, qui a revendiqué la victoire au scrutin présidentiel, de vouloir déstabiliser le pays. Il a également repris l'antenne du pouvoir contre les fermiers blancs, accusés de jeter de l'huile sur le feu et de vouloir annuler la réforme agraire.

Depuis l'élection, une soixantaine d'entre eux ont été chassés de leurs terres par des partisans pro-Mugabe, selon le syndicat représentant les 400 derniers fermiers blancs du pays.

De son côté, le leader du MDC Morgan Tsvangirai, a accusé le président Mugabe de perpétrer «un coup d'État militaire de facto», en déployant des troupes à travers le pays afin d'intimider la population avant un éventuel second tour de la présidentielle. Ce déploiement militaire est «une tentative de créer les conditions pour une victoire de Mugabe», a déclaré M. Tsvangirai lors d'une entrevue hier avec le magazine Time publiée sur son site Internet.

Le secrétaire général du MDC, Tendai Biti, a appelé les dirigeants des pays de la Communauté de développement d'Afrique australe (SADC) qui se réunissent samedi en Zambie, à demander au président Robert Mugabe de se retirer.

Le chef de l'État zambien, Levy Mwanawasa, qui préside actuellement la SADC a décidé hier de convoquer un sommet extraordinaire «pour discuter des moyens d'assister le peuple zimbabwéen». Cette annonce est intervenue alors que le leader du MDC Morgan Tsvangirai est en tournée régionale pour convaincre les leaders de la région d'intervenir.

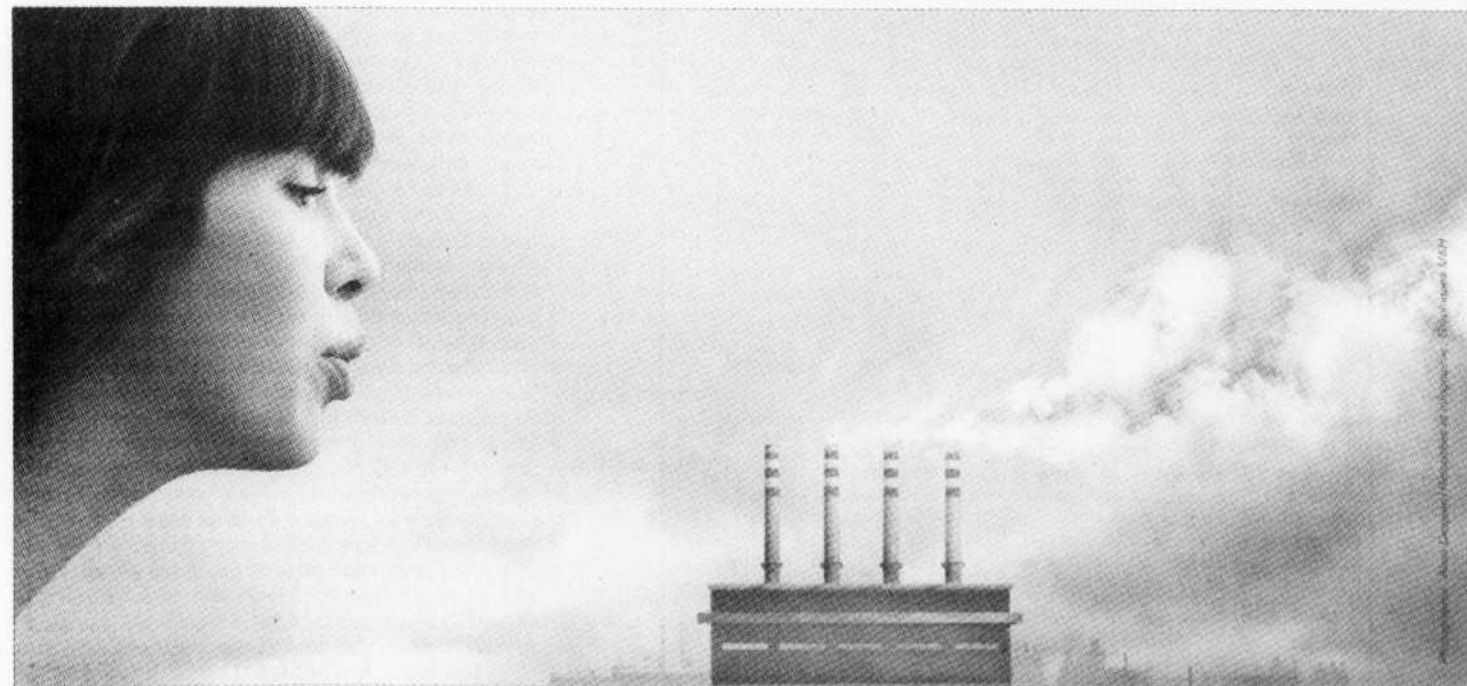
Au nom de la solidarité régionale, les dirigeants africains ont toujours évité de critiquer ouvertement le régime du président Mugabe, malgré l'effondrement de l'économie et les violations des droits de l'homme.

Agence France-Presse

EN BREF

## Betancourt n'est pas si malade

San Jose del Guaviare — Ingrid Betancourt ne souffre pas de la fièvre jaune ni du paludisme, a affirmé mercredi à San José del Guaviare Juan Carlos Lecompte, le mari de l'otage franco-colombienne, détenue par la guérilla des FARC depuis plus de 6 ans. M. Lecompte a indiqué avoir présenté mardi au médecin français de la mission humanitaire le dossier médical d'Ingrid Betancourt. «C'est ainsi que l'on a pu vérifier qu'en mars 2001, elle a été vaccinée contre la fièvre jaune et le paludisme et que ces vaccinations durent 10 ans, soit jusqu'en 2011», a déclaré Lecompte à un groupe de journalistes. Il existe en Colombie un vaccin de médecine tropicale qui donne une protection totale contre la fièvre jaune, et une protection partielle contre le paludisme, a expliqué un médecin colombien consulté par l'AFP. «Le médecin était très content parce que cela signifie qu'elle ne souffre pas de ces maladies», a ajouté M. Lecompte. Lecompte va se rendre dans la région de San José del Guaviare, où Ingrid aurait été soignée au cours des dernières semaines. «Je viens parler avec la population pour savoir s'il est vrai qu'elle était dans ces endroits et dans quel état elle se trouve», a-t-il indiqué. — AFP



FAITES UN VŒU POUR LA PLANÈTE

JOUR DE LA TERRE

JOUR-TERRE 22 AVRIL ET TOUS LES JOURS

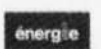
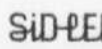
WWW.JOURDELATERRE.ORG

1.800.424.8758

PARTENAIRES MAJEURS



PARTENAIRES ASSOCIÉS ET MEDIAS



# LES SPORTS

Le Canadien

## Les joueurs sont prêts pour jouer 28 matchs, dit Carbonneau

FRANÇOIS LEMENU

Guy Carbonneau ne s'attend pas à balayer des Bruins de Boston. Mieux encore, l'entraîneur du Canadien prépare son équipe à disputer le maximum de rencontres, finale comprise.

«Durant nos réunions, j'ai dit aux joueurs qu'on se préparait à jouer 28 matchs. Aucune équipe n'a jamais remporté la coupe en gagnant 16 matchs d'affilée. Je ne m'attends pas à ça.»

D'expérience, Carbo sait que l'équipe va vivre des hauts et des bas. En commençant par la série contre Boston dont le premier match de ce quart de finale de l'Association Est sera présenté, aujourd'hui, au Centre Bell.

«Les séries sont bien différentes de la saison, a-t-il rappelé. On peut être obligés de disputer trois périodes supplémentaires samedi soir et être quand même prêts à jouer dimanche. C'est très dur physiquement, mais encore plus psychologiquement. L'équipe qui va l'emporter est celle qui sera la veille du premier affrontement de cette série quart de finale de l'Association Est. Quand les choses vont aller moins bien, on va devoir se regrouper.»

Carbonneau sait que les joueurs vont

souffrir durant ces séries.

«C'est une question de volonté, a-t-il noté. Il y a des joueurs qui seront sur les plages d'Acapulco pendant que nous allons jouer au hockey. Mais de soulever la coupe au bout de ses bras vaut bien tous les sacrifices.»

Une équipe préparée

Carbonneau croit son équipe bien préparée à entreprendre la série. «Nous sommes prêts depuis lundi. Je pense que les joueurs sont anxieux, qu'ils sont un peu nerveux. Mais c'est normal. J'étais moi-même nerveux quand j'étais joueur. Je le suis encore aujourd'hui.»

Carbonneau croit que les 231 matchs qu'il a disputés en séries vont lui être utiles. «C'est sûr que je vais me servir de mon expérience. Il faut être capable d'apprivoiser sa nervosité et d'être en mesure de demeurer calme dans les situations difficiles.»

Le Canadien a balayé la série (8-0-0) contre les Bruins. Il ne croit pas que cette domination exercera une plus grande pression sur son équipe.

«Ça ne changera rien, assure-t-il. Mais le fait d'avoir terminé au premier rang va inciter nos adversaires à en donner encore plus.»

À l'hôtel

Les joueurs seront à l'hôtel la veille et le jour des matchs au Centre Bell. La direction a préféré cette formule à la «retraite fermée».

«C'est ma décision car Bob [Gainey] m'a laissé carte blanche, a indiqué Carbo. J'en ai discuté avec les entraîneurs. On aurait pu opter pour la retraite fermée. Mais il y avait la distance à considérer, de même que le niveau de circulation. On ne voulait pas prendre de risque.»

«On veut s'assurer que les joueurs puissent garder le même rythme, qu'ils soient bien reposés. À la maison, il y a la famille, les voisins et le téléphone qui n'arrête pas de sonner à ce temps-ci de l'année.»

Carbonneau se dit bien placé pour le savoir. «Je demeure dans le West Island et ça me prend 45 minutes pour venir au Centre Bell. Durant le trajet, il doit bien y avoir 150 voitures qui me klaxonnent. Les gens nous souhaitent bonne chance. Ils aiment l'équipe», a-t-il raconté sans se plaindre le moins du monde de la situation.

La Presse canadienne

ET PUIS EUH



Jean Dion

## Le dernier match

Bon, ça va faire le niaiserie, qu'on jette donc cette rondelle dans le cours de l'action et qu'on procède à l'éliminatoire. Non mais c'est vrai: cette série entre le Canadien et le Boston, que pourtant personne ne voulait voir, ah non pas encore eux autres, sont plates le Boston et on les plante tout le temps, c'aurait été bien mieux contre le Washington avec Cristobal et Ovechkin et tous les autres joueurs qu'on connaît pas, cette série donc n'en finit plus de ne pas commencer, à tel point qu'après avoir tout analysé, les experts en sont rendus à conjecturer sur l'identité du joueur de la ligue East Coast qui serait appelé par la filiale des Bruins à Providence (Rhode Island) si Providence devait envoyer un joueur aux vrais Bruins pour remplacer le joueur pas habillé sur la passerelle qui devrait être en uniforme pour remplacer pendant les pratiques le joueur de cinquième trio qui se serait blessé au cours de la série et serait considéré au jour le jour, alors qu'on sait qu'en séries, on cache tout. Voilà pourquoi, mesdames messieurs, vu sous l'angle de la succession des choses, le baseball demeure une discipline infiniment supérieure au hockey: on y joue chaque jour. Certes, peut-être ne s'y passe-t-il pas grand-chose, mais au moins, il ne s'y passe pas grand-chose tout le temps. Alors que là, tout le monde piaffe, et il ne se passe rien.

Donc, le Boston. Le Canadien connaît énormément de succès contre lui. Tenez, selon des sources, les Bruins n'en ont pas gagné une traitresse contre le CH depuis les beaux jours de la Kraut Line, formée de Milt Schmidt, Woody Dumart et Bobby Bauer. Le surnom de ce trio, faut-il le rappeler à l'intention des plus jeunes qui n'étaient pas là en 1940, s'inspirait du fait que ses membres étaient tous d'origine allemande (et d'ailleurs, ils venaient tous les trois de la belle ville de Kitchener, Ontario, qui jusqu'au milieu de la Grande Guerre s'était appelée Berlin, comme quoi toute est dans toute). Par la suite, même les gros clubs de Phil Esposito et Bobby Orr ont buté sur le mur des fantômes du Forum, et puis bien voilà, le Boston en est présentement à 356 défaites de suite contre ce qu'on appelle «son rival traditionnel».

On peut donc conclure provisoirement que Montréal en sera quitte pour une promenade dans le parc sous un clair de lune étoilé de lumière (c'est une image) au premier tour. Mais ce serait ignorer la duité. Il y a deux mois, la rubrique *Et puis euh*, qui ne recule devant absolument rien pour inventer des concepts à la noix qui sentent le roussi, présentait à la face d'un monde ébahi cette idée de duité, qui venait tout juste d'éclater au grand jour sous un clair de lumière au Super Bowl XLII en provoquant la défaite des New England Patriots, jusque-là propriétaires d'un dossier de 18-0. Comme on ne peut pas toutes les gagner, il fallait qu'ils en perdent une, et toc.

De même, le Boston nous arrive défavorisé, certes, mais combien dû. Archidû, même. Bien sûr, le Canadien a l'avantage de la glace, est *hot* par les temps qui courent et à cette longue histoire de bras frais qui reçoivent le flambeau des meurtris, ce qui lui fait une sacrée jolie combinaison de chaud et de froid, mais à un moment donné, il faudra bien qu'ils en sifflent une. Et quand cela arrivera, vous verrez, ils retrouveront leur confiance mentale, et la série pourrait bien virer de bord si d'aventure elle ne s'en allait pas déjà dans cette direction, ou quelque chose du genre. Le mot d'ordre doit donc être clair: méfiez-vous du dû.

D'ailleurs, ça n'a rien à voir avec tout le bonheur qui envahit cette ville, mais puisqu'il est question de flambeau, et compte tenu des sérieux accrochages qu'elle suscite un peu partout, pourrait-on dire que la flamme olympique est en feu? Je pose la question comme ça, sans prétention, juste pour l'avancement de cette forme particulière d'expression qu'est le cliché, fort prisé en contexte de séries. Et je me demande si, afin d'éviter que les passions ne, hum, s'enflamment, il ne serait pas justifié que le mouvement olympique passe enfin au XIX<sup>e</sup> siècle et propose un relais de l'ampoule 100 watts à verre poli, qui distillerait une douce luminosité qui calmerait tout le monde et laisserait la Chine faire ses affaires tranquilles, elle qui n'a rien demandé à personne à part d'accueillir la jeunesse mondiale dans une atmosphère de fraternité, de joie, de paix et de smog.

Cela étant, que va-t-il se passer dans la série Montréal-Boston? Prenez bien note: si les locaux gagnent le premier match ce soir, vous entendrez les experts dire que le Canadien continue d'avoir le numéro des Bruins. Cette formule, utilisée exclusivement dans le merveilleux monde du sport™, signifie que les portecouleurs du Bleu Blanc Rouge possèdent les numéros de cellulaires des joueurs du Boston ainsi qu'un dispositif de blocage de l'afficheur, ce qui leur permet de les appeler sous couvert de l'anonymat pour les baver (il s'agit bien d'un couvercle, car il arrive en séries que la marmite saute).

En revanche, si les Bruins l'emportent, vous ouïrez, comme mentionné ci-dessus, qu'ils étaient dus. Mais attention: *pas pour gagner un match, pas quatre*. Dans ces circonstances, il sera déconseillé de paniquer.

Pas de panique, chers amis, car votre expert préféré poursuivra en évoquant un vieux lieu commun du hockey professionnel, à savoir: *un match ne fait pas une série*. Or voilà qui est tout à fait faux. En regardant l'affrontement Montréal-Boston, portez une attention particulière à la dernière joute qu'ils se livreront. Je vous l'assure et suis disposé à en faire une prédiction formelle: *l'équipe qui gagnera cet ultime match gagnera la série*. Il y a donc toujours un match qui fait une série. Évidemment, les esprits pointilleux demanderont comment on fait pour savoir quelle sera cette dernière rencontre. À cet égard, il existe un truc simple: il ne s'agit jamais des matchs n° 1, 2 et 3, et s'il y a un match n° 7, c'est celui-là; dans le cas des matchs n° 4, 5 et 6, le dernier match sera n° importe lequel à être gagné par une équipe qui en aura préalablement remporté trois autres.

Et veuillez ne pas oublier une autre notion fondamentale: dans l'ensemble des séries, la plus difficile à gagner est la première. Après, les huit équipes restantes peuvent se la couler douce, c'est dans le sac pour tout le monde. Quand même formidable, le hockey sur glace.

jdion@ledevoir.com

HOCKEY	
Séries éliminatoires 2008 de la LNH Premier tour, quarts de finale	
<b>CONFERENCE DE L'EST</b> Montréal c. Boston	
Aujourd'hui	Boston à Montréal, 19h
Samedi	Boston à Montréal, 19h
<b>Pittsburgh c. Ottawa</b>	
Hier	Ottawa à Pittsburgh, 19h
Demain	Ottawa à Pittsburgh, 19h
<b>Washington c. Philadelphie</b>	
Demain	Philadelphie à Washington, 19h
Dimanche	Philadelphie à Washington, 14h
<b>New Jersey c. N.Y. Rangers</b>	
Hier	N.Y. Rangers au New Jersey, 19h
Demain	N.Y. Rangers au New Jersey, 19h
<b>CONFERENCE DE L'OUEST</b> Detroit c. Nashville	
Aujourd'hui	Nashville à Detroit, 19h0
Samedi	Nashville à Detroit, 14h
<b>San Jose c. Calgary</b>	
Hier	Calgary à San Jose, 22h
Aujourd'hui	Calgary à San Jose, 22h
<b>Minnesota c. Colorado</b>	
Hier	Colorado au Minnesota, 21h
Demain	Colorado au Minnesota, 21h
<b>Anaheim c. Dallas</b>	
Aujourd'hui	Dallas à Anaheim, 22h
Samedi	Dallas à Anaheim, 22h
<b>LES ÉQUIPES CHAMPIONNES</b>	
2006-07—Anaheim	2005-06—Caroline
2004-05—Saison annulée	2003-04—Tampa Bay
2002-03—New Jersey	2001-02—Detroit
2000-01—Colorado	

EN BREF

### La FINA aime les nouveaux Speedos

Mustapha Larfaoui, le président de la Fédération internationale de natation (FINA), a défendu hier les compétiteurs crédités de nouveaux records du monde après avoir nagé avec la combinaison Speedo LZR Racer. Larfaoui est cependant prêt à changer la réglementation de la FINA s'il était avéré que ces combinaisons de haute technologie ultra-légère donnaient à leurs possesseurs un avantage prononcé. — AP

Jeux olympiques

## Rogge rencontre le premier ministre chinois

Pékin — Le président du Comité international olympique (CIO) Jacques Rogge a rencontré hier le premier ministre chinois Wen Jiabao pour discuter des préparatifs des Jeux de Pékin assurés par les manifestations antichinoises qui ont émaillé le relais de la flamme depuis son départ de Grèce.

La rencontre a duré une heure et le CIO a indiqué que Rogge en ferait le compte-rendu au conseil exécutif de l'organisation aujourd'hui, avant de donner

de plus amples précisions lors d'une conférence de presse demain.

Dans un entretien à une chaîne de télévision belge, le président du CIO a expliqué que, plutôt de critiquer la Chine, il préférerait une «diplomatie silencieuse» avec Pékin, estimant qu'une confrontation directe serait contre-productive.

«Si vous connaissez la Chine, vous savez que monter des barricades et employer un langage dur auront l'effet inverse», a-t-il déclaré à la chaîne VRT. «La Chine va se couper du reste du monde comme, ne vous bliez pas, elle l'a fait pendant 2000 ans.»

Mardi, Rogge avait assuré qu'un éventuel arrêt du relais de la flamme olympique était une fausse rumeur. Interrogé sur un

éventuel arrêt du relais de la flamme après les manifestations qui ont perturbé ses passages à Istanbul, Londres et Paris, il a assuré que «c'est une rumeur qui est fautive». «Il n'y a pas de discussions en ce sens là», a-t-il assuré lors de l'émission *Tout le sport* sur la chaîne française France 3.

Le relais de la flamme olympique a connu des incidents dès son départ de Grèce puis à Istanbul, Londres et Paris donnant lieu à de violentes manifestations, notamment contre la politique chinoise au Tibet. Et les organisateurs s'attendaient à d'autres problèmes à San Francisco hier.

Associated Press

### MOTS CROISÉS

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											
12											

HORIZONTALEMENT

1. Modifier l'ordre habituel.
2. Braver avec insolence - Jointe.
3. Chiffres romains - Déloyal.
4. On le sculpte - Plante aromatique.
5. Orientation - Succède aux vacances.
6. Abandonnée.
7. Écluser - Note - Patronne.
8. Plante à fleurs bleues - Concrétisé.
9. En matière de - Pouvoir absolu exercé par quelqu'un - Divisions d'un siècle.
10. Inflorescence - Souhait non formulé.
11. Récipient - Virage de skieur.
12. Conjonction - Dépouillée - Du bois.

VERTICALEMENT

1. Microscopique - Jeu chinois.

2. Ingénue - Pintade.
3. Tour - Génie des eaux - Post meridiem.
4. Polir avec un abrasif - Chose sans valeur.
5. Se rompre - Fromage suisse - Déchiffré.
6. Adoré - Équivalente.
7. Période - Nomade.
8. Manicle.
9. Épuissant - Orient.
10. Avantageuse.
11. Gloussé - Utile en dessin - Inciter.
12. Vaporeux - Jeté ça et là.

1	GAUCHE	OBEIR									
2	ORNIERES	TRI									
3	URTI	USNEE	RE								
4	LOVER	SEREIN									
5	USE	EVE	OST								
6	MERLU	MASSE	R								
7	E	S	A	S	E	R	E	R			
8	N	I	E	C	E	N	E	O	N	G	
9	T	O	L	E	O	C	C	I	T	A	N
10	U	L	T	I	M	E	N	I	C	E	
11	A	L	E	P	I	R	A	T	E	R	
12	L	E	S	T	E	S	R	E	L	U	

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO



Canada	Auj.	Demain	Le Monde	Auj.	Demain
Edmonton	Mel 3/5	Sol 9/2	Londres	Var 13/2	Sol 13/5
Moncton	Ave 10/1	Var 8/1	Los Angeles	Sol 22/12	Sol 26/13
Saint-Jean	Plu 7/2	Var 7/1	Mexico	Var 28/10	Var 28/11
Toronto	Sol 12/2	Plu 4/3	New York	Sol 20/9	Nua 13/11
Vancouver	Sol 11/5	Plu 8/5	Paris	Nua 11/1	Sol 13/3
Winnipeg	Var 12/1	Nua 6/1	Tokyo	Plu 13/12	Sol 17/13

Montréal	Ce soir	Demain	Samedi	Dimanche
Aujourd'hui	8	-1	9/2	5/1
Passages nuageux.	Généralement dégage.	Ensoleillé.	Pluie, pdp 100%.	Mélange de pluie et neige, pdp 90%.
Québec	Ce soir	Demain	Samedi	Dimanche
Aujourd'hui	5	0	7/2	4/0
Nuageux avec percées de soleil.	Passages nuageux.	Généralement ensoleillé.	Mélange de pluie et neige, pdp 80%.	Faible neige, pdp 70%.
Gatineau	Ce soir	Demain	Samedi	Dimanche
Aujourd'hui	8	-2	9/1	3/1
Ensoleillé.	Ciel variable.	Passages nuageux.	Faible pluie, pdp 90%.	Mélange de pluie et neige, pdp 60%.



Vos prévisions météo à temps en tout temps sur [www.meteomedia.com](http://www.meteomedia.com)

CULTURE

# Des livres dans les salles d'attente des urgences pour la Journée mondiale du livre

Plus de 150 activités sont programmées le 23 avril

CAROLINE MONTPETIT

À l'occasion de la Journée mondiale du livre et du droit d'auteur, le mercredi 23 avril, de nombreux éditeurs québécois ont décidé de donner des livres qui seront placés dans les salles d'attente des urgences de quatre hôpitaux, à l'intention des patients.

Cette opération aura lieu en même temps que l'activité du passe-livre, qui invite les propriétaires de livres à abandonner ceux qu'ils ont aimés dans un endroit public pour qu'ils y trouvent d'autres lecteurs. Ce service sera offert pour l'instant dans quatre hôpitaux du Québec, à Baie-Comeau, Gaspé, Sainte-Agathe et Longueuil, à l'hô-

pital Pierre-Boucher. Quelque 500 livres seront ainsi mis en circulation dans le grand public.

Par ailleurs, cette journée célébrée simultanément le 23 avril dans 80 pays du monde mettra l'accent, au Québec, sur les organismes de diffusion du livre plutôt que sur les auteurs ou les éditeurs. On parlera donc en priorité de librairies, de bibliothèques, de journalistes et de médias, de distributeurs et de diffuseurs, de professeurs et de lecteurs comme autant de portes d'accès aux livres et à leurs auteurs.

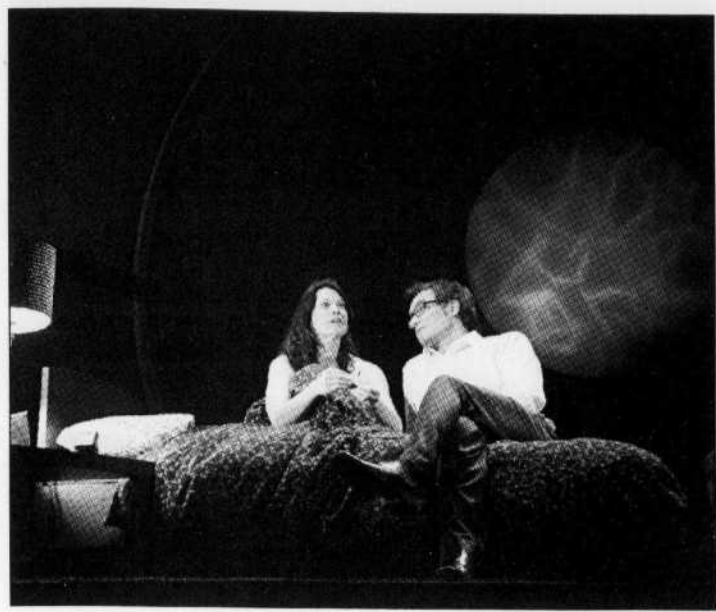
Les deux porte-parole de la Journée mondiale du livre et du droit d'auteur cette année sont Chrystine Brouillet et Stéphane Dompierre.

Dans certaines salles d'urgence, «les gens auront peut-être le temps de lire en entier le livre trouvé», lançait hier Stéphane Dompierre. Ceux qui liront les livres sont invités à les rapporter à la salle d'urgence une fois leur lecture terminée.

De plus, la porte-parole du réseau de bibliothèques publiques du Québec, Suzanne Payette, a annoncé l'engagement des bibliothèques publiques à se concentrer sur la promotion de la littérature québécoise lors de cette journée. En entrevue, Mme Payette a expliqué que les subventions les plus élevées accordées aux bibliothèques concernent l'achat de livres québécois.

On retrouve la liste des activités présentées au Québec sur le site [www.jmla.qc.ca](http://www.jmla.qc.ca). Hier, en conférence de presse, Stéphane Dompierre y est cependant allé de ses préférences: un speedbooking au café La Brûlerie d'ici, de Rimouski, au cours duquel les auteurs ont cinq minutes pour intéresser les lecteurs à leurs livres; une rencontre entre Jean Barbe et la romancière Antonine Maillet, à la librairie Paulines, à Montréal; enfin, une discussion sur le rôle des médias dans la promotion du livre et dans la diffusion de la littérature en général complète ses coups de cœur.

Le Devoir



Fanny Mallette joue avec sensibilité l'épouse négligée au côté de François-Etienne Paré.

THÉÂTRE

## Paroles, paroles

OREILLE, TIGRE ET BRUIT

Texte d'Alexis Martin. Mise en scène de Daniel Brière. Au Théâtre d'Aujourd'hui jusqu'au 26 avril.

MARIE LABRECQUE

Il y a dans cette pièce un cocktail typique d'un certain théâtre signé Alexis Martin, un mariage de thèmes sérieux et de dérision dans le traitement. Le ludisme «em-maillé» avec l'érudition. Créée il y a 12 ans, dans une production de l'artisanal Groupement forestier du théâtre, *Oreille, tigre et bruit* fait l'objet d'une reprise au Théâtre d'Aujourd'hui. Une plus grande diffusion pour cet objet inusité, intelligent et divertissant.

Rappelons que l'œuvre aborde «l'hypercommunication», à travers les maux d'un animateur d'émission culturelle souffrant d'un acouphène, pour qui les mots en viennent à perdre leur sens et à se fondre dans le bruit de fond ambiant. Interrogeant le bavardage médiatique, la multiplication d'expressions vides qui ne débouchent sur aucun échange véritable, la pièce n'est certes pas devenue obsolète à l'ère de la communication tous azimuts. Ajoutons que la transformation du paysage médiatique depuis et l'obsession de plus en plus dérangeante des cotes d'écoute, même à la société d'État, donnent à *Oreille, tigre et bruit* une dimension hélas prophétique...

Avec des transitions rapides, le spectacle alterne fluidement entre un cabinet de médecin, la zone intime et paisible de la chambre à coucher (évoquant le pavillon d'une oreille ou l'intérieur du cornet d'un gramophone dans la jolie scénographie de Jonas Veroff Bouchard) ainsi que l'espace public

des débats télévisuels, qui finissent par ressembler à des cauchemars pour le protagoniste.

Il faut noter avec quelle maestria Alexis Martin manie les différents jargons des invités. Autant les discours abscons des universitaires que la langue gauche qu'adopte un ancien acteur porno (savoureux Christian Bégin), plongés dans cet environnement qui lui est peu familier. L'auteur démontre une connaissance aigüe de ces divers niveaux de discours et de langue, capable de les reproduire et de les parodier brillamment.

L'humour irrésistible qui domine ces segments télévisuels, aux allures de sketches, cohabite donc avec le drame tranquille d'un couple qui se défait et avec une dimension onirique, bien rendue par la mise en scène ludique de Daniel Brière.

Le comparse d'Alexis Martin au NTE a réuni une excellente distribution. Ayant lui-même déjà animé une émission culturelle (comme d'ailleurs Stéphane Lépine, qui avait créé le rôle en 1996), François-Etienne Paré campe un émule de Bernard Pivot des plus convainquants. Fanny Mallette joue avec sensibilité l'épouse négligée. Quant aux autres rôles, c'est du bon pour les acteurs. Bégin, Patrick Drolet, Eloi Cousineau — en illuminé messianique — et la délicieuse Evelyne de la Chenelière s'en donnent à cœur joie avec ces multiples compositions, des figures qui paraissent aussi grossières que précises dans leurs traits.

Aussi jouissive et pertinente que soit la pièce, je suis pourtant restée avec une impression d'inachevé. Est-ce parce que l'œuvre oscille entre plusieurs tons ou parce que le drame de son protagoniste est laissé un peu en rade?

Collaboratrice du Devoir

EN BREF

### Polytechnique reçoit 3,1 millions de Téléfilm Canada

*Polytechnique*, le film de Denis Villeneuve, a obtenu lundi 3,1 millions de fonds de long métrage de langue anglaise de Téléfilm Canada. Soutenu par la SODEC, la Société de développement des entreprises culturelles, le long métrage inspiré par le drame du 6 décembre 1989 profite de cette aide

parce qu'il a été tourné en anglais et en français. Avec deux versions originales, *Polytechnique* entend s'attaquer au marché canadien, mais aussi au très convoité marché américain. Tourné au début de l'année, *Polytechnique* a aussi reçu l'aval de la SODEC pour les fictions de langue française en juin dernier. Le projet a toutefois été rejeté trois fois par le fonds de long métrage de langue française de Téléfilm Canada. La date de sortie du film n'est pas encore connue. — *La Presse canadienne*

HUMOUR

## Martin Petit animera le 10<sup>e</sup> Gala Les Olivier

Rachid Badouri, Louis-José Houde, Lise Dion, Patrick Huard, Martin Matte, les Chick'n Swell et RBO se disputeront l'Olivier de l'année lors du prochain gala Les Olivier, qu'animera le 11 mai prochain à Radio-Canada l'humoriste Martin Petit.

L'Association des professionnels de l'industrie de l'humour a dévoilé hier les noms des multiples finalistes qui s'arracheront les Olivier dans pas moins de 15 catégories à l'occasion de cette grande messe du monde de l'humour, où Martin Petit sera aux commandes pour la deuxième année.

Les finalistes pour le meilleur spectacle d'humour de l'année sont *Arrête ton cinéma* de Rachid Badouri, *Condamné à l'excellence* de Martin Matte, *Les Ex* de Mathieu Graton et Patricia Paquin, *Pat Groulx et les Bas Blancs* de Pat Groulx, et *Messmer fascinateur* de Messmer.

Surprise cette année, quatre émissions diffusées par Radio-Canada, soit *Les Hauts et les bas de Sophie Paquin*, *Tout sur moi*, *Rumeurs et Les Invincibles*, se retrouvent en lice pour l'Olivier dans la catégorie comédie dramatique de l'année, aux côtés de *Taxi O-22* (TVA). Dans la catégorie émission de variété, *Dieu merci!* (TVA) fera la lutte à *Et Dieu créa... Laflaque* (SRC), *Infoman 2007* (SRC), *Le*



PEDRO RUIZ LE DEVOIR

Martin Petit (au centre) était entouré de plusieurs humoristes qui se sont présentés à la conférence de presse hier. On reconnaît Lise Dion, André Sauvé, Mathieu Graton, Réal Béland, Martin Matte et Ghyslaine Dufresne.

*Bye bye de RBO 2007* (SRC) et *Les Pieds dans la marge* (SRC).

Dans la catégorie metteur en scène de l'année, Denis Bouchard et Yves Aucoin (*Bang!*), Gilles Cormier (*McLeod troisième round*), Joël Legendre (*Les Ex*), Guy Lévesque (*Arrête ton cinéma*) et Alexis Martin (*Condamné à l'excellence*) sont finalistes. Catégorie

film, *Bluff*, *Les Trois Puits Cochons* et *Nos voisins Dhantsu* s'arracheront l'Olivier du film humoristique de l'année.

Catégorie radio, François Pérouse et ses *Deux minutes du peuple*, François Morency, Jean-Claude Gélinas, Dominic et Martin ainsi que le tandem Luc Archambault et Mathieu Saint-Onge

se disputeront l'Olivier de la meilleure capsule ou de la meilleure chronique humoristique.

Tout au cours du gala, le public sera d'ailleurs appelé à voter par Internet pour le finaliste de son choix dans la catégorie de l'Olivier de l'année.

Le Devoir

## Québec Science est vendu à Vélo Québec éditions

PAUL CAUCHON

Le magazine *Québec Science*, véritable institution parmi les magazines québécois, vient d'être vendu à Vélo Québec éditions.

«Pour nous, c'est une association naturelle», explique Gino Lepore, directeur général de Vélo Québec éditions. «Avec nos publications, nous nous intéressons déjà beaucoup à la nature, à l'environnement, à l'écologie.» Vélo Québec éditions publie déjà deux magazines, *Géo Plein Air* et *Vélo Mag*, ainsi que plusieurs livres et guides. La nouvelle édition de son guide *La Route verte* est d'ailleurs publiée d'une semaine à l'autre. La société Vélo Québec éditions appartient au groupe Vélo-Québec.

Il y a deux ans, *Québec Science* et Vélo Québec avaient déjà amorcé un rapprochement d'affaires puisque le service d'abonnement de *Québec Science* avait été confié à Vélo Québec.

*Québec Science* est un très ancien titre. Ce magazine est connu sous ce nom depuis 1969 et, depuis une quinzaine d'années, il était la propriété du Cégep de Jonquière. Le magazine avait sa propre entité juridique mais son conseil d'administration était composé des administrateurs du cégep.

Vélo Québec ne prévoit pas apporter de grands changements au magazine. «On ne répare pas quelque chose qui va bien», explique Gino Lepore. «Nous voulons que le magazine conserve son extraordinaire qualité.» M. Lepore ajoute qu'on ne prévoit pas changer l'équipe en place, ni le contenu du magazine, ni son allure. «Il ne démentagera pas non plus dans nos bureaux parce que, pour le moment, nous n'avons pas de place», précise-t-il.

*Québec Science* est actuellement dirigé par le rédacteur en chef Raymond Lemieux.

Le Devoir

EN BREF

### Décès de Burt Glinn

Paris — Le photographe américain de Magnum, Burt Glinn, qui a couvert entre autres la bataille du Sinaï ou la prise de pouvoir de Fidel Castro à Cuba, est mort hier à New York à l'âge de 82 ans, a annoncé l'agence photo. Né à Pittsburgh le 23 juillet 1925, Burt Glinn avait fait son service militaire de 1943 à 1946, avant d'étudier la littérature à Harvard où il commença à photographier pour le journal de l'université. De 1949 à 1950, Glinn travaille pour *Life* avant d'entamer une carrière *freelance*. Membre associé de Magnum en 1951, aux côtés d'Eve Arnold et de Dennis Stock, puis membre de droit en 1954, il se fait remarquer par ses séries en couleur sur les mers du sud, le Japon, la Russie, le Mexique et la Californie. — AFP

## À LA TÉLÉVISION

CANAU	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minut
SRC	Le Téléjournal	Virginie	Belle-Baie	Cinéma / LE DERNIER CONTINENT (4)	Documentaire	Le Téléjournal	La Zone	La fosse aux lionnes / Charles Tisseyre (23-45)					
TVA	Le TVA 18 heures	Le Cercle	Les Gags	Star Système	Le Banquier en rappel	Taxi O-22 / Dernière	Juste pour rire hors...	Le TVA 22 heures	Denis Lévesque	Cinéma			
TQ	Kabourm	Ramdam	Malcolm	bien élevé	Cultivé et Catherine	Une pileuse, une petite graine	Wallander: enquêtes criminelles / L'Idiot du village	Habitat 07 (22:50)	Questions de société (23:25)				
TQS	Gr. Journal (16:30)	Flash / Garou	Un monde bête...	D. Poirier	L'Éveil de l'Inde	Envoyé spécial	Le Téléjournal	...des ex	Le National	Le Téléjournal	Le Journal du soir	110% (22:45)	L'avocat du diable
RDI	RDI en direct	Jrni FR2	Toute une histoire	Biographies / M. J. Fox	Parco... / Arnaqueurs	Super Nanry	On a échangé nos mères	Escrocs	Design	Journal Cinéma	Relais...	Jrni RDI	
TV5	... (17:55)	Foul Foul	Dre Nadia...	M. Net	InfoPlus	Flambant...	...clips	TopRock...	Mes vieux...minutes	Déco sur...	Manon...	Cinéma	
VIE	Déco sur...	Oui, je...	Presque...	M. Net	InfoPlus	Flambant...	...clips	TopRock...	Mes vieux...minutes	Tatoués	Top5.anglo	Top5...	
MP	Top5.anglo	Top5...	Presque...	M. Net	InfoPlus	Flambant...	...clips	TopRock...	Mes vieux...minutes	Tatoués	Top5.anglo	Top5...	
MX	Style de...	Musique	Top5.anglo	Top5...	Musico-graphie	Liaison...	Style de...	Plus riche que toi	R-Force	Dégradé...	le trouble	R-Force	
VRAK-TV	Dégradé...	Parents...	Une grenade avec ça?	Chaotic	DI-Gata	6TEEN / Deux émissions	Simpson / Henri pis...	Décalés...	Naruto	Simpson	Star...	Henri pis...	
TTF	Simpson	Naruto	Sports 30	Hockey / Série éliminatoires: Bruins - Canadiens	Maudits tous!	NCIS	Cinéma / LE MATOU (4) avec Serge Dupire, Monique Spaziani	...ARTV	James Woods	News Final	...de Lisa	...fait	
RDS	À vos marteaux	Passion Maisons	Soir...	...de Chic	Sue Thomas, l'œil du FBI	Dans la tête des tueurs	La loi & l'ordre: crimes...	Dossiers classés	Edel & Starck	Scénario catastrophe	...fait		
HISTORIA	Les contes d'Avonlea	C.S.I.: Miami	La porte des étoiles	...s branche	...fait	La porte d'Atlantis	Dresden enquêtes...	Chimie...	L'Émerveil.	Planète...	Vissez...		
ARTV	Les contes d'Avonlea	C.S.I.: Miami	La porte des étoiles	...s branche	...fait	La porte d'Atlantis	Dresden enquêtes...	Chimie...	L'Émerveil.	Planète...	Vissez...		
SÉRIES + CANAL Z	Stratégies... touristiques	...belles routes du monde	Panorama	Hockey / Série éliminatoires: Bruins - Canadiens	...Nat. (21:35)	Hockey / Série éliminatoires: Flames - Sharks	ER	CTV News	CTV News	Daily (00:05)	E.T.		
CANAL Z	Stratégies... touristiques	...belles routes du monde	Panorama	Hockey / Série éliminatoires: Bruins - Canadiens	...Nat. (21:35)	Hockey / Série éliminatoires: Flames - Sharks	ER	CTV News	CTV News	Daily (00:05)	E.T.		
EVASION	Americas	...belles routes du monde	Panorama	Hockey / Série éliminatoires: Bruins - Canadiens	...Nat. (21:35)	Hockey / Série éliminatoires: Flames - Sharks	ER	CTV News	CTV News	Daily (00:05)	E.T.		
TFO	Wonder...	...Gudule	Panorama	Hockey / Série éliminatoires: Bruins - Canadiens	...Nat. (21:35)	Hockey / Série éliminatoires: Flames - Sharks	ER	CTV News	CTV News	Daily (00:05)	E.T.		
CBC	CBC News at Six	Eli Stone	American Idol	CSI: Crime Scene...	ER	Big Love	Masterworks / Georgia O'Keefe	The Agenda	Sex... City	Nightline	Kimmel		
CTV (Intern.)	CTV News	House...	ET Canada	E.T.	Survivor Micronesia	The Office	...is Earl	Without a Trace	News	Golf (23:35)	... (23:50)		
GEL	News	House...	ET Canada	E.T.	Survivor Micronesia	The Office	...is Earl	Without a Trace	News	Golf (23:35)	... (23:50)		
TVQ	T. McBean	Shrinks	Your Voice Special Event	Raymond	Desperate Housewives	Survivor Micronesia	CSI: Crime Scene...	Without a Trace	News	Golf (23:35)	... (23:50)		
ABC	Let's Play...	ABC News	CBS News	E.T.	...is Earl	30 Rock	The Office	Scrubs	ER	Family Guy	Seinfeld	Will, Grace	
CBS	News	ABC News	CBS News	E.T.	...is Earl	30 Rock	The Office	Scrubs	ER	Family Guy	Seinfeld	Will, Grace	
NBC	News	NBC News	Jeopardy	Wheel...	American Idol	Don't Forget the Lyrics	Without a Trace	News	ER	Family Guy	Seinfeld	Will, Grace	
FOX	King... Hill	Simpsons	Two and a Half Men	Report from Montpelier	This Old House Hour	Unnatural Causes: Is Inequality... Sick?	ER	CTV News	CTV News	Daily (00:05)	... Trace		
PBS (33)	The Newshour	BBC News	Business...	The Newshour	Mountain... / Scully	Jean-Michel Cousteau	MythBusters / James Bond Special 1 & 2	MythBusters	Daily Planet	JAG	MacArthur		
PBS (57)	BBC News	Business...	The Newshour	Mountain... / Scully	Jean-Michel Cousteau	MythBusters	James Bond Special 1 & 2	MythBusters	Daily Planet	JAG	MacArthur		
CTV (Conn.)	CTV News	Eli Stone	American Idol	CSI: Crime Scene...	ER	Crime 360	The First 48 / Deux épisodes	Law & Order	Daily Planet	JAG	MacArthur		
ASE	Cold Case Files	CSI: Miami	The Word	...How it's Made	Daily Planet	JAG	MacArthur	Law & Order	Daily Planet	JAG	MacArthur		
BRAVO	Street Legal	The Word	...How it's Made	Daily Planet	JAG	MacArthur	Law & Order	Daily Planet	JAG	MacArthur			
DISCOVERY	How it's Made	Daily Planet	JAG	MacArthur	Law & Order	Daily Planet	JAG	MacArthur	Law & Order	Daily Planet	JAG	MacArthur	
HISTORY	Disasters...	Master	JAG	MacArthur	Law & Order	Daily Planet	JAG	MacArthur	Law & Order	Daily Planet	JAG	MacArthur	
NEWSWORLD	BBC News	CBC News	CBC News	Politics	Intelligence	G-Spot	Exes...	The Shield	House	Chopper	Miami Ink		
SHOWCASE	Trailer...	Billable	Regenesis	American Chopper / Deux émissions	Rich Bride, Poor Bride	Bootcamp	...Brides	Biggest Loser Australia	Rich Bride, Poor Bride	Bootcamp	Miami Ink		
LIFE	Three Takes	Women...	Til Debt...	Hockey / Série éliminatoires: Predators - Red Wings	Sportscent.	Hockey / Série éliminatoires: Stars - Ducks	Falcon Beach	Mystery...	Ghost...	Futurama			
TSN	Golf / The Masters (16:00)	Malcolm	Frank...	...Fries with...	Monster...	Futurama	Shadow...	Falcon Beach	Mystery...	Ghost...	Futurama		
YTV	Drake & Josh	Malcolm	Frank...	...Fries with...	Monster...	Futurama	Shadow...	Falcon Beach	Mystery...	Ghost...	Futurama		
CANAU	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minut

Classification des films: (1) Chef-d'œuvre — (2) Excellent — (3) Très bon — (4) Bon — (5) Passable — (6) Médiocre — (7) Minable

## NOS CHOIX CE SOIR

Paul Cauchon

### SÉRIES ÉLIMINATOIRES

Bon ben ça y est, tout va s'arrêter ce soir: c'est le début de la série Canadien-Bruins. Ça ne sent pas encore la coupe.

RDS, 19h

### BELLE-BAIE

Évidemment, en séries éliminatoires, toutes les émissions devront ramer fort pour susciter l'intérêt... *Belle-Baie*, c'est une série intéressante, soit dit en passant.

Radio-Canada, 19h30

### GRANDS REPORTAGES

#### L'ÉVEIL DE L'INDE

RDI a regroupé les cinq reportages que Céline Galipeau a récemment faits sur l'Inde.

RDI, 20h

### LE DERNIER CONTINENT

Le film de Jean Lemire sur son expédition en Antarctique, avec des images magnifiques, bien sûr.

Radio-Canada, 20h

### TAXI O-22

Dernière de la saison, avec Ginette Reno invitée dans le taxi.

TVA, 21h

## CULTURE

400<sup>e</sup> anniversaire de Québec

## Robert Lepage prépare « Le Moulin à images »

Son histoire sera projetée sur un écran de 600 mètres sur 30

MATTHIEU DUGAL

La Société du 400<sup>e</sup> anniversaire de Québec persiste et signe. Moins d'une semaine après le tumulte entourant l'annonce du départ de deux directeurs (neuf personnes occupant des postes clés sont parties ou ont été remerciées depuis le début de l'année), l'organisation dévoila hier une des pièces majeures de sa programmation estivale: le très attendu Moulin à images de Robert Lepage.

La conférence de presse très courue organisée pour souligner l'événement aurait d'ailleurs pu s'intituler *The Show Must Go On...* Et le show en question impressionne. En plein cœur du Vieux-Port, on transformera littéralement les immenses silos à grain de la compagnie Bunge en une gigantesque écran de ciné-parc urbain sur lequel Lepage racontera «son» histoire de Québec. Un écran démesuré qui sera composé de 81 silos d'une dimension totale de... 600 mètres sur 30: le plus grand écran de cinéma jamais utilisé au monde, nous assure-t-on. Vingt-sept projecteurs vidéo très puissants, 238 appareils d'éclairage en tout genre et 329 haut-parleurs auront la lourde tâche de transformer cette masse de béton gris en une fresque animée qui sera visible (et audible) à partir d'un nombre incalculable de points de vue, Lévis y compris. En plus de la sonorisation extérieure du lieu (les plaisanciers de la marina adjacente sont avertis), la bande sonore, signée René Lussier, sera aussi diffusée en direct tous les soirs sur les ondes de CK1A-FM.

En entrevue au *Devoir*, Robert Lepage a tenu à insister sur le caractère esthétique du monstre.



MATTHIEU BELANGER REUTERS

Robert Lepage a dévoilé hier «Le Moulin à images» qu'il prépare pour le 400<sup>e</sup> de Québec. Il s'agit de quatre siècles d'histoire en images presque toutes tirées d'archives, le tout projeté sur un écran qui sera composé de 81 silos.

C'est d'ailleurs lui qui a vendu l'idée de ce projet de près de cinq millions de dollars à la Société du 400<sup>e</sup>. «Pour beaucoup de gens, cet édifice c'est un clou qui dépasse. Mais ça fait longtemps que je me dis que ces silos ont du potentiel. Avec les projections, je veux les rendre transparents, les faire bouger.»

Le spectacle de près d'une heure qu'on y présentera découpera l'histoire de Québec en quatre parties qui illustreront chacune un

siècle d'histoire, du «chemin d'eau» du XVII<sup>e</sup> siècle au «chemin d'air» que les télécommunications sont devenues aujourd'hui. Lepage précise que ce sera «davantage un voyage impressionniste que strictement historique. Nous voulons faire réfléchir les gens sur la notion de ville et de durée.»

Le studio de création d'Ex Machina, où 32 personnes s'activent, est actuellement bourdonnant. Déjà, parmi le filage, au milieu des

dizaines d'écrans et de serveurs (on est résolument chez Lepage), on peut y voir une maquette de cinq mètres de long sur laquelle on projette certaines séquences qui seront utilisées l'été prochain. Même au 1/500<sup>e</sup>, le résultat est déjà époustouflant. Rendez-vous au Vieux-Port de Québec du 20 juin au 29 juillet pour ce Lepage grand public qui sera présenté 40 fois.

Collaborateur du *Devoir*

Audiences sur la distribution en télévision

## Ne donnez pas gain de cause aux télé généralistes, dit Bell au CRTC

LIA LÉVESQUE

Gatineau — Le CRTC ne doit pas se plier aux demandes des chaînes de télévision généralistes, qui veulent toucher des revenus d'abonnement au câble comme en reçoivent les chaînes facultatives, plaide Bell.

Le Groupe vidéo Bell a témoigné hier lors de la deuxième journée d'audiences du CRTC sur la cablodistribution, la distribution par satellite et la télévision spécialisée. Ces audiences se poursuivront jusqu'à la fin du mois.

Bell, qui offre notamment le service Bell ExpressVu, est l'une des cinq grandes entreprises de distribution de la radiodiffusion au Canada, avec Vidéotron, Rogers, Shaw-Star Choice et Cogeco.

Actuellement, les distributeurs versent des redevances d'abonnement aux chaînes de télévision facultatives. Or les télévisions généralistes, qui sont aux prises avec une baisse de leurs revenus publicitaires à la suite de la montée d'Internet et de la fragmentation des auditoires, revendiquent le même accès aux

revenus d'abonnement que les chaînes facultatives.

En 2006, les revenus d'abonnement représentaient la principale source de revenus des chaînes facultatives, soit 63 % de leurs revenus totaux.

Les chaînes généralistes «n'ont même pas démontré qu'il y avait un problème à résoudre», s'est exclamé le président du Groupe vidéo Bell, Gary Smith, lors de son témoignage devant le Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes. Bell a présenté son mémoire en anglais seulement.

M. Smith a soutenu que la situation financière des télévisions généralistes était acceptable et qu'elles devaient être plus imaginatives dans leurs efforts pour trouver de nouvelles sources de revenus.

Le chef des affaires réglementaires chez Bell Canada, Mirko Bibic, a même remis en question l'affirmation de Radio-Canada, faite la veille, voulant que les chaînes généralistes soient la pierre angulaire de la télévision canadienne, parce que ce sont elles qui réalisent les bulletins d'information ainsi que les séries dramatiques et qui exploitent

des stations régionales au pays.

M. Bibic leur a reproché de revendiquer un accès aux redevances d'abonnement pour résoudre tous leurs problèmes, qu'il s'agisse de la récession économique ou d'une hausse des coûts de leur main-d'œuvre. «Ça ne peut pas être une solution pour tous les problèmes», a-t-il lancé.

L'Association des producteurs de films et de télévision du Québec, de son côté, s'est montrée ouverte à l'idée que les chaînes généralistes aient accès aux revenus d'abonnement, mais à des conditions bien précises.

Sa présidente-directrice générale, Claire Samson, a suggéré que le CRTC établisse une contribution par abonné par mois pour l'ensemble des chaînes généralistes. Celles-ci se partageraient ce montant en fonction de critères comme leur contribution à la programmation canadienne et à la télévision haute définition.

Le revenu d'abonnement qu'elles toucheraient pourrait être inversé proportionnellement aux revenus publicitaires que ces télévisions, a suggéré Mme Samson. «Plus un

diffuseur vend de la publicité, moins il aurait de redevances» d'abonnement au câble. «Ça ferait une télévision plus aérée et le consommateur en aurait pour son argent», a-t-elle dit.

Assemblée

Bell a également demandé la fin des règles d'assemblage des chaînes spécialisées, qui sont présentées au consommateur par blocs. «Au bout du compte, quel qu'un doit décider, et on croit que c'est le marché qui doit décider», a justifié M. Bibic.

Le conseiller Michel Morin s'est cependant inquiété du fait que, dans un tel contexte, les chaînes spécialisées indépendantes seraient bien mal placées pour négocier individuellement avec les distributeurs de signaux.

M. Morin a carrément demandé aux dirigeants de Bell s'ils se préparaient pour le CRTC. «Il n'y a plus de règles d'assemblage; il n'y a plus de règles d'accès. Dans le fond, vous êtes le nouveau CRTC en ce qui concerne les chaînes spécialisées; c'est un peu ça?» a-t-il demandé.

La Presse canadienne

## L'artiste belge Jan Fabre face à Van Eyck, Rubens et Rembrandt au Louvre

FABIENNE FAUR

Paris — Avec des têtes de hibou, un ver de terre géant ou des silhouettes composées d'os ou de punaises dorées, le plasticien et homme de théâtre belge Jan Fabre propose pendant trois mois au musée du Louvre un dialogue exceptionnel avec les œuvres de Van Eyck, Rubens ou Rembrandt.

L'artiste flamand qui avait soulevé la polémique et, de ce fait, acquis une certaine notoriété en France en 2005 au festival d'Avignon avec des pièces évoquant le sang, l'urine ou autres humeurs, est l'invité du Louvre, à Paris, du 11 avril au 7 juillet pour une «carte blanche» dans les salles des écoles du Nord.

Le musée qui, depuis quatre ans, organise chaque printemps une grande manifestation d'art contemporain, «Contrepoint», invite pour la première fois un seul artis-

te pour qu'il établisse «un dialogue entre artistes du passé et artiste vivant», selon Marie-Laure Bernadac, commissaire de l'exposition.

Jan Fabre, 50 ans, natif d'Anvers où il réside toujours, a choisi les écoles du Nord qu'il connaît bien parce que «c'est ma tradition. J'ai des reproductions de Bosch, Van Eyck ou Rubens dans mon atelier», dit-il à la presse.

«Ils m'ont inspiré dans le passé», ajoute l'artiste, internationalement reconnu et qui a «découvert le body art et la performance» en admirant à Bruges des tableaux de primitifs flamands évoquant la flagellation du Christ.

Une trentaine d'œuvres — dessins, sculptures, installations souvent monumentales, vidéos — jalonnent les salles, dont cinq spécialement conçues pour «L'ange de la métamorphose», du nom de l'exposition.

Jan Fabre a conçu le parcours «comme une dramaturgie mentale»,

en s'inspirant des grands thèmes développés par Bosch, Breughel, Frans Hals, Pourbus ou Jordaens, que sont les Vanités, la mort, l'argent, le carnaval, la fête, etc.

Mais «ce que j'ai essayé de faire ici, c'est d'en donner des interprétations nouvelles», dit-il, avec des œuvres utilisant les matériaux, récurrents dans son œuvre, que sont le sang — le sien — les élytres de scarabées, les os ou l'encre bleue, et ses obsessions, la vie et la mort, la figure de l'artiste, le corps.

L'exposition démarre avec une sculpture inédite, représentant l'artiste lui-même, le nez collé contre une copie d'un tableau de van der Weyden. De son nez, le sang coule, en sorte de «purification» de l'artiste qui se dépouille ainsi de sa vanité, dit-il.

Le plasticien se représente aussi en entomologiste devant un microscope — tout en clous dorés — imitant son «bisaïeu» le naturalis-

te français Jean-Henri Fabre. Un agneau doré rappelle l'Agneau mystique des van Eyck à Gand et son chapeau de fête le carnaval flamand.

Une table couverte de têtes de hiboux, messagers de la mort, évoque les «Vanités» flamandes, ces natures mortes qui rappellent que la vie est fugace. Une forme couverte de scarabées, suspendue au plafond, fait écho au «bœuf écorché» de Rembrandt.

Dans la salle consacrée au cycle Marie de Medicis de Rubens, une œuvre inédite montre l'artiste en ver de terre, surgissant d'un immense pêle-mêle de pierres tombales.

«Les visiteurs seront-ils choqués? Je ne crois pas. Je crois au lien secret entre le spectateur et l'œuvre d'art», conclut-il dans un charmant sourire.

Agence France-Press

ÉTUDE

## Le revenu des artistes stagne

La culture doit être financée au même titre que les autres leviers économiques, affirme le MAL

ISABELLE PARÉ

Le soutien aux arts et les revenus des artistes n'ont guère progressé depuis dix ans, constate une étude dévoilée hier par le Mouvement pour les arts et les lettres (MAL). Si le budget du Conseil des arts et des lettres du Québec (CALQ) semble avoir doublé entre 1994 et 2007, il n'a en fait progressé que de 54 % en termes réels.

C'est du moins le constat que dresse le Mouvement pour les arts et les lettres après avoir réalisé la mise à jour d'une étude datant de 1999, qui sert depuis lors à fonder les revendications historiques des artistes et des professionnels du milieu culturel.

Dix ans après sa fondation, le MAL, qui regroupe 14 000 artistes du secteur des arts et des lettres, rappelle que

le revenu des artistes ne dépasse toujours pas 17 000 \$ par année. En dépit de tous les discours et de tous les sommets tenus sur la culture ces dernières années, le soutien aux artistes et aux organismes culturels stagne, a affirmé hier Stanley Péan, porte-parole du MAL.

«La situation piètre, c'est clair. Les revenus des artistes, de 17 000 \$ par année, sont les mêmes. On continue à maintenir le milieu culturel dans une logique de survie. Il y a nécessité absolue de redresser la situation», dit-il.

Le MAL montre du doigt le sous-financement chronique du CALQ, dont le budget, passé de 31 millions en 1994 à 71 millions en 2006-07, n'a en fait crû que de 54 % si on prend en compte le coût de la vie.

Compte tenu de l'effervescence qui prévaut dans le milieu culturel, le nombre de demandes de bourses et de subventions présentées au CALQ a doublé entre 1998 et 2007 alors que le nombre de bourses oc-

troquées n'a augmenté que de 30 %. Au cours de la même période, le nombre d'organismes soutenus par le CALQ est passé de 272 à 341, ce qui équivaut à l'intégration d'un seul nouvel organisme par discipline artistique chaque année.

Plus encore, cinq grands organismes culturels se partagent à eux seuls le quart de l'enveloppe du CALQ.

Le MAL, qui regroupe huit organisations de divers milieux culturels et treize conseils régionaux de la culture, croit que le secteur culturel ne peut aspirer à devenir un levier économique majeur au Québec sans un soutien plus conséquent de l'État. Le mécénat et les commandes, qui représentent

seulement 13,5 % de la contribution à la culture, demeurent pour l'instant des sources marginales de financement,

accessibles surtout aux organismes ayant les reins assez solides pour orchestrer des campagnes de financement, affirme le MAL.

«Il y a une effervescence culturelle, mais des jours plus sombres se préparent au cours des prochaines années, notamment pour la relève», prédit Martin Faucher, président du Conseil québécois du théâtre.

Pour répondre adéquatement aux besoins des organismes culturels, il faudrait que le budget du CALQ, qui s'élève actuellement à 78 millions, soit porté à 125 millions, affirme l'étude réalisée par Pierre-Olivier Saire et Pascale Daigle.

«Si l'argent du public est nécessaire pour créer des succès et faire rayonner des entreprises comme Bombardier ou l'industrie pharmaceutique, le soutien de l'État l'est tout autant pour la culture!», a renchéri hier Lorraine Hébert, présidente du Regroupement québécois de la danse.

Le *Devoir*

EN BREF

### Ravi Shankar annule sa tournée européenne pour raisons de santé

Paris — Le maître indien du sitar Ravi Shankar, 88 ans, a annulé «pour des raisons de santé» sa tournée européenne qui devait le mener à Paris, Londres et Barcelone, a indiqué hier à Paris la Cité de la

musique dans un communiqué. L'institution parisienne n'a pas fourni plus de précisions sur l'état de santé du musicien. Ravi Shankar aurait dû se produire à Paris le 18 mai à la salle Pleyel puis le 24 dans la salle des concerts de la Cité de la musique. Ces concerts sont reportés à la saison suivante, à une date qui sera communiquée ultérieurement, de même que celui qui devait donner la fille de Ravi Shankar, Anoushka, le 22 mai à Paris. — AFP

**VUES D'AFRIQUE**  
**PAN-AFRICA INTERNATIONAL**

Le parrain : Musa Dieng Kala  
La marraine : Aniss Barbeau-Lavalette

**NE MANQUEZ PAS, DÈS DEMAIN :**  
Il va pleuvoir sur Conakry (Guinée), le 11 avril à 18h00 au Cinéma du Parc Squelette (Maroc), le 11 avril à 20h30 au Cinéma ONF Algérie, histoire à ne pas dire (Algérie), le 11 avril à 20h30 au Cinéma du Parc Ossudo (Angola), le 11 avril à 20h30 au Cinéma Beaubien

Soyez présents à nos soirées spéciales pour 305 les deux et courez la chance de voyager en Afrique avec Royal Air Maroc.

du 10 au 20 avril 2008  
CINEMAS DU PARC, ONF, BEAUBIEN, CINEMATHEQUE QUEBÉCOISE

Billets à l'unité : 7\$, Cinémax : 50\$ pour 10 entrées, Ciné-carte : 25\$ pour 4 entrées

WWW.VUESD'AFRIQUE.ORG INFO-FESTIVAL : (514) 990-3201